



# Les Annonces des Hautes-Vosges



du Donon...

du Donon...

Tél. 03.29.50.30.52  
Fax 03.29.50.87.88

Imprimerie FLEURENT - 88230 FRAIZE - 5 rue du Général Ingold  
e-mail : annonces-hautes-vosges@wanadoo.fr ou ahv88@orange.fr

111<sup>ème</sup> année

Judi 11 Décembre 2014

Semaine du

11 au 17 Décembre N° 2678 le N° 0,90€



... au Ballon d'Alsace

Et si le bien qu'on dit toujours des disparus s'expliquait par la certitude qu'ils ne feront plus aucun mal ?

Philippe Bouvard

## Les événements de la semaine

### Dans le Monde

● **Belgique** : La reine Fabiola, ex-souveraine de Belgique, est décédée à l'âge de 86 ans. Fabiola de Mora y Aragón avait épousé le roi Baudouin en 1960. Le couple n'ayant pas eu d'héritiers directs, à la mort de Baudouin (1993) c'est son frère Albert qui lui succéda, avant d'abdiquer en 2013 au bénéfice de son fils Philippe.

● **Rafales** : La France serait en passe de signer un accord avec l'Inde pour vendre 126 avions de chasse Rafale. Rien n'est encore acquis mais un premier contrat à l'exportation pour l'avionneur français Dassault serait le bienvenu après plusieurs échecs.

● **Chine** : La Chine est devenue la première puissance économique mondiale, détrônant les Etats-unis qui tenaient ce titre depuis 1872... Le pays représente en effet aujourd'hui 16,5% de l'économie mondiale et l'écart va continuer à se creuser selon les prévisions du FMI. Toutefois, si l'on considère la population chinoise dans son ensemble (1,5 milliards d'individus) la Chine est loin d'avoir la population la plus aisée de la planète en mesurant le PIB par habitant et se place au 89<sup>ème</sup> rang mondial.

● **Natation** : Lors des Mondiaux en petit bassin à Doha, les Français ont remporté 8 médailles dont 3 en or. Florent Manaudou n'a pu faire mieux que l'argent en terminant deuxième du 100 m libre, mais revient avec deux médailles d'or et deux records du monde sur 50 m libre (20.26) et 50 m dos.

### En France

● **Téléthon** : La 28<sup>ème</sup> édition du Téléthon s'est achevée avec 82 millions d'€ de promesses de dons à

l'issue du marathon télévisuel en faveur de la recherche sur les maladies rares. Les Français se sont montrés plus généreux avec un résultat bien meilleur que lors des deux dernières éditions. L'an dernier, le Téléthon avait affiché 78,3 millions de promesses de dons à la fin des 30 heures de direct et récolté plus de 89 millions d'€ au final.

● **Nouvelle démission** : A nouveau, un proche de François Hollande, Faouzi Lamdaoui, conseiller à l'égalité et à la diversité, est contraint à la démission. Cité devant le tribunal correctionnel, il est accusé d'abus de bien sociaux. La justice le soupçonne d'avoir utilisé à son insu l'identité d'une connaissance pour créer la société Alpha avant d'en détourner plusieurs dizaines de milliers d'euros à destination de son compte bancaire personnel. Les faits remontent à 2008 et le dossier judiciaire a été ouvert en 2012.

● **Chasse au Diesel** : Anne Hidalgo, maire de Paris, se donne cinq ans pour éradiquer le diesel des rues parisiennes. Des aides financières sont à l'étude avec l'État pour inciter les Parisiens à abandonner leur vieux diesel au profit d'une voiture moins polluante. Les cartes grises des voitures concernées seraient équipées d'un système de pastilles ou de puces qui permettraient "d'identifier le degré de pollution de chaque véhicule", avec des contrôles routiers pour éviter les infractions. Anne Hidalgo envisage aussi de rendre certains arrondissements (1<sup>er</sup>, 11<sup>e</sup>, 11<sup>e</sup> et 11<sup>e</sup> arrondissements) "semi-piétonnier".

Le gouvernement a par ailleurs en ligne de mire le réajustement de l'avantage fiscal accordé au gazole (plus sale mais moins cher pour les automobilistes) en le rapprochant de celui de l'essence, corrigeant ainsi "l'erreur" d'avoir donné la priorité à

**CHRIS' styl** PRET-A-PORTER  
féminin - masculin

**EXCEPTIONNEL!** Pour les FETES  
jusqu'à la fin de l'année

Pensez aux  
**CHEQUES CADEAUX**

**REMISE de 20%**  
sur TOUT le MAGASIN

5, Rue De Lattre - FRAIZE Tél. 03.29.50.45.83

ce carburant au milieu des années 1980, (après le second choc pétrolier) la France étant parvenue aujourd'hui à un taux de "dieselisation" de l'ordre de 70% de son parc automobile. Actuellement, la forte baisse des prix du pétrole brut se répercute bien sur les tarifs à la pompe, notamment sur le super 95.

● **CGT** : Thierry Le Paon, en poste depuis mars 2013, pourrait sauver sa place à la tête de la CGT, aucun membre du bureau confédéral n'ayant demandé (pour l'instant) sa démission. Déjà sur la sellette après des révélations sur les travaux onéreux réalisés dans son appartement de fonction et dans son bureau, on apprend que Thierry Lepaon, bénéficiant d'une rupture conventionnelle, a perçu des indemnités de départ de la part de la CGT Basse-Normandie qu'il dirigeait avant de prendre la tête de la centrale. Rien d'illégal mais ces indemnités de départ négociées dans le cadre d'un départ de la CGT pour la CGT sont discutables pour un syndicat qui s'est régulièrement élevé contre cette procédure.

● **Investissements étrangers** : En annonçant la vente de parts de l'Etat dans l'aéroport de Toulouse-Blagnac à un consortium composé majoritairement d'acteurs chinois le ministère de l'économie a suscité des réactions de défiance. L'aéroport "va rester majoritairement dans les mains des collectivités territoriales et de l'Etat" a rappelé Manuel Valls. Toutefois, selon le site d'information Mediapart, les modalités du pacte d'actionnaires signé

avec l'investisseur chinois semblent laisser toute latitude à ces derniers pour faire ce qu'ils veulent (bien que minoritaires avec 49,99% des parts) et être majoritaires au conseil de surveillance, renforçant la vigilance des collectivités locales.

● **Feux interdits** : A Paris, depuis quelques années déjà, il est en principe interdit de faire du feu dans sa cheminée, sauf en utilisation d'agrément. Mais cette tolérance disparaît à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2015 pour préserver l'atmosphère et diminuer les niveaux de concentration de particules fines de l'air ambiant. Les Parisiens verront les feux de bois interdits aussi bien dans les cheminées à foyer ouvert que fermé... Seuls les appareils très faiblement émetteurs de particules pourront encore être utilisés (après dérogation). Pour les résidents de la zone sensible d'Ile-de-France (plus de 400 communes) il sera encore possible de faire du feu uniquement dans les appareils à foyer fermé. La ministre de l'Ecologie Ségolène Royal trouve cette mesure ridicule et compte revenir sur l'interdiction qu'elle assimile à une "écologie punitive".

**Valoribois**

ACHAT  
PLANTATIONS  
HAGIS  
FORÊT - RÉSINEUX  
PAIEMENT COMPTANT

Tél. 03.89.39.79.90  
Tél. 06.89.37.32.29

● **Travail dominical** : Manuel Valls confirme la volonté du gouvernement d'étendre de 5 à 12 dimanches par an les autorisations d'ouverture pour les magasins dans des zones ciblées. Des voix s'élèvent au PS pour dénoncer un recul social.

● **Tabac** : Les députés, soutenus par le secrétaire d'État au Budget Christian Eckert, font un geste fort en direction des buralistes en adoucissant la politique de lutte contre le tabagisme : les cigarettes n'augmenteront pas de 30 centimes en janvier 2015, comme les précédentes années qui connaissaient une hausse systématique. Cette annonce est sévèrement condamnée par les professionnels de la santé qui craignent maintenant que l'instauration du paquet neutre ne passe aussi à la trappe. Par ailleurs, une autre revendication des buralistes est exaucée : les fumeurs ne pourront plus acheter de tabac en ligne sur des sites à l'étranger. Pour lutter contre le marché parallèle, les acheteurs sur Internet seront désormais passibles d'une peine pouvant aller jusqu'à cinq ans de prison ferme pour trafic en bande organisée. En France, au moins une cigarette fumée sur cinq ne provient pas du réseau officiel et échappe ainsi aux taxes.

● **Antisémitisme** : A Créteil un jeune couple juif est agressé à son domicile. La jeune femme a été violée et l'appartement saccagé pour trouver de l'argent. Les trois agresseurs qui ont dérobés quelques bijoux "partaient de l'idée qu'être juif signifiait que l'on avait de l'argent". Ladj, Yacine et Omar, âgés de 18 à 20 ans, habitaient le quartier et étaient connus pour de petits trafics de stupéfiants. Ils sont également soupçonnés d'avoir «roué de coups» un septuagénaire de confession juive le mois dernier. Le ministre de l'Intérieur s'est indigné de l'agression au caractère antisémite "avéré".

● **Laïcité et lieux publics** : Des élus UMP et FN de Vendée et de Béziers ont été sommés de ne pas installer des crèches de Noël au sein des édifices publics. Le tribunal administratif de Nantes a ordonné au Conseil général de la Vendée de retirer de son hall d'entrée l'arbre de Noël et la crèche qui y étaient installés ; des décorations considérées par la justice comme un "emblème religieux" incompatible avec le principe de "neutralité du service public".

● **Miss France 2015** : Face à 32 candidates, c'est Camille Cerf (Miss Nord-Pas-de-Calais) qui a remporté la 68<sup>e</sup> couronne de Miss France. C'est la première fois que le Nord-Pas-de-Calais voit sa miss accéder à la couronne. Pour la troisième année consécutive, Miss Tahiti est arrivée à la deuxième place du concours (1<sup>ère</sup> dauphine) ce qui relance en polynésie une polémique sur la non-comptabilisation de plus de 120.000 votes polynésiens par les serveurs de TF1

en 2013 ; Miss Côte-d'Azur (2<sup>e</sup> dauphine), Miss Aquitaine (3<sup>e</sup> dauphine) et Miss Alsace (4<sup>e</sup> dauphine). Charlene Lallemand, première vosgienne à représenter la Lorraine depuis 2007, n'a pas été retenue dans les 12 candidates finalistes.

● **Vitesse limitée** : Lors d'une rencontre avec les membres du Conseil national de la sécurité routière (CNSR), le ministre de l'Intérieur Bernard Cazeneuve annonce vouloir expérimenter "la limitation à 80km/h au lieu de 90 km/h" sur quelques portions de routes du réseau secondaire réputées accidentogènes, une mesure qui pourrait sauver 400 vies par an. D'autres idées en matière routière devraient ainsi être rendues publiques en janvier. Le Conseil national de la sécurité routière (CNSR) note aussi une hausse de près de 6% de la mortalité des cyclistes en un an et recommande le port du casque, sans toutefois l'exiger, les études montrant qu'il protège des traumatismes crâniens, mais qu'il dissuade les cyclistes de prendre leur vélo. Le CNSR, conscient que les cyclistes sont rarement verbalisés, recommande que neuf infractions fassent désormais l'objet de PV minorés (sens interdits, feux rouges et stops grillés, conduite téléphone à la main...) comme c'est le cas à Strasbourg.

● **Décès** : Plusieurs fois ministre sous Valéry Giscard d'Estaing et Jacques Chirac, commissaire européen (2004 à 2009) le centriste Jacques Barrot est décédé à l'âge de 77 ans suite à un malaise. Membre du Conseil constitutionnel depuis 2010, il va être remplacé par Lionel Jospin.

● **UMP** : 5 jours après son élection à la tête de l'UMP, Nicolas Sarkozy nomme Laurent Wauquiez secrétaire général du parti, Nathalie Kosciusko-Morizet n'en obtenant finalement que la vice-présidente

● **Viande mieux identifiée** : Pensé par les professionnels de la filière viande (Interbev), un nouveau code d'étiquetage de la viande bovine et ovine, plus simple, entre en vigueur dans les grandes et moyennes surfaces. Objectif de la manœuvre : une meilleure lisibilité des étiquettes et la relance de la consommation de viande, dans un contexte de restriction du budget alimentaire.

En lieu et place de noms connus et moins connus du consommateur comme macreuse, carré, bavette, tende de tranche... les étiquettes afficheront désormais des noms plus simples (steak, escalope, rôti) qui "parlent" plus aux consommateurs, notamment les jeunes... Quant à la qualité, un système d'étoiles (de une à trois) indiquera la tendreté et le moelleux de la viande pour préciser son utilisation (à griller, à rôtir ou à mijoter). Les appellations "classiques" (entrecôte, faux-

filet ou gigot...) devraient rester affichées comme actuellement. Le président de la confédération française de la boucherie-charcuterie s'est indigné de cette nouvelle classification par étoiles qui peut conduire à une tromperie sur la marchandise et qui infantilise le consommateur, comme si l'art de la boucherie se réduisait à trois catégories : grillé, braisé, bouilli !

## En Région

● **Fusion de régions** : Alors que Strasbourg est désignée par le gouvernement pour devenir la capitale de la future grande région 11 personnalités politiques de Lorraine et Champagne-Ardenne signent une lettre ouverte pour contester ce choix arbitraire fait sans concertation. Strasbourg veut apaiser le débat et son maire Roland Ries propose la création d'un "réseau de villes du Grand Est" afin que les autres grandes villes puissent bénéficier d'institutions régionales.

● **Météo** : Les premiers flocons sont tombés en plaine en début de semaine avec une limite pluie/neige aux alentours de 400m.

● **Accident mortel** : Un terrible accident de la route s'est produit dans la nuit de samedi à dimanche sur la RN59 entre Saint-Dié et Raon-l'Étape à hauteur de La Voivre. Croyant se diriger vers Saint-Dié, Yves Malot, un automobiliste de 22 ans habitant Azerailles, s'est engagé à contresens sur la voie en direction de Raon l'Étape

avant de percuter de plein fouet un autre véhicule conduit par Georges Loux, 35 ans, de Senones. Sa voiture a été projetée de l'autre côté de la barrière de sécurité. La violente collision a fait deux morts, les deux conducteurs qui étaient seuls à bord. Après les accidents de Florémont et de Dinozé c'est le troisième accident mortel en une semaine dans les Vosges.

● **Malaise fatal** : Samedi à Ramonchamp, alors qu'il défilait pour les festivités de la Saint-Nicolas, un membre de la musique municipale s'est effondré. Des témoins ont essayé de faire un massage cardiaque à Élian Fréchin, âgé de 77 ans, relayés par les Sapeurs pompiers du Thillot et le SAMU, mais la victime n'a pu être ramenée à la vie.

● **Homicide involontaire** : Le tribunal d'Épinal condamne Samuel Trinel à deux ans de prison dont 6 mois avec sursis pour homicide involontaire. Dans la soirée du 2 juin 2011, l'homme âgé de 29 ans roulait en pleine agglomération de Fraize à plus de 120 km/h lorsque son véhicule est venu finir sa course dans la devanture d'une pharmacie. Luigi Boulard, le passager âgé de 21 ans, est éjecté et retrouvé en arrêt cardiaque. A leur arrivée, les secours ne peuvent que constater son décès. Samuel Trinel qui a reconnu avoir bu "quelques canettes" avait pris la fuite à pied, abandonnant son véhicule et son ami sur le trottoir. Ce n'est que le lendemain matin qu'il se rend aux gendarmes.

## St-Dié-des-Vosges - Provençères

### SAINT-DIÉ

#### Pharmacies de garde :

Samedi 13 : BRUELLE, 63 rue d'Alsace Tél.03.29.56.26.25

Dimanche 14 : THOMAS, rue des Trois Villes Tél. 03.29.56.19.21

#### Cinéma "L'EMPIRE"

Séances du 12 au 16 Décembre

En AVANT-PREMIERE Dimanche 14h30 : **LES PINGUINS de MADAGASCAR**

Samedi, 14h30, 17h, 20h ; dimanche 11h, 14h30 ; mardi 20h30 :

#### PADDINGTON

Vendredi et mardi 20h30 (3D) ; samedi, 14h, 19h (3D), 16h40, 22h ; dimanche 14h30, 20h30 (3D) et 11h, 17h ; lundi 14h30, 20h30 :

#### LE HOBBIT, la bataille des 5 armées

Samedi 17h (3D) et 14h30 ; dimanche 11h, 17h ; mardi 20h30 :

#### ASTERIX Le domaine des Dieux

Lundi 14h30, 20h30 :

#### L'HOMME DU PEUPLE

Vendredi 20h30 ; samedi 22h ; dimanche 17h, 20h30 :

#### HUNGER GAMES 3 La révolte (1)

Vendredi et mardi 20h30 ; samedi 19h30, 22h ; dimanche 17h, 20h30 ; lundi 14h30 :

#### LA FRENCH

Vendredi, dimanche et lundi 20h30 ; samedi 22h :

#### UN PROF PAS COMME LES AUTRES

Samedi 17h, 20h ; dimanche 11h ; lundi 14h30, 20h30 : **MARIE HEURTIN**

#### Cinéma Excelsior

"Magic in the Moonlight", le 13 décembre à 20h30 et le 14 à 18h.

"Chante ton bac d'abord", les 12 et 15 décembre à 20h30.

"Geronimo", le 13 décembre à 18h et le 14 à 20h30.

"Le roi et l'oiseau" (dessin animé), le 13 décembre à 14h

"Le carnaval de la petite taupe", le 13 décembre à 16h.

Tarifs : 6€, 4,5€ (adhérents de l'association ou les - de 24 ans).

#### Etat-civil

##### Naissance

26 novembre : Aaron Aubert, domicilié à St-Dié, 11 Rue de l'Université



**ENTREPRISE GÉNÉRALE DE BATIMENT**  
**HAAS Michel & Grégory**

- MAÇONNERIE
- ENDUITS EXTERIEURS
- BARDAGE
- COUVERTURE
- PLATRERIE

88520 RAVES  
 03.29.55.06.77  
 www.haas-entreprise.fr  
 Email : haasmg2@yahoo.fr

Depuis 35 ans nous vous proposons notre savoir-faire pour tous vos travaux, en neuf ou rénovation

ENTREPRISE QUALIFIÉE  
 QUALIBAT  
 LA COMPÉTENCE POUR RÉFÉRENCE

**Mariages**

29 novembre : Ramazan Yapar et Demet Colak, domiciliés à St-Dié, 17 Chemin du Haut d'Anould

29 novembre : Bassem Fatnassi et Kaouther Jaouadi, domiciliés à St-Dié, 7 Avenue Ernest Colin

**Décès**

26 novembre : Pierre Richard, 72 ans, domicilié à Plainfaing, 5 Rue le Martinet

27 novembre : Lucienne Skwarek veuve Sagard, 87 ans, domiciliée à Taintrux, 534 Chemin des Trois Scieries

23 novembre : Renée Humbert veuve Gérard, 94 ans, domiciliée à St-Dié, 6 Rue des Verges

28 novembre : Huguette Bruot veuve Killherr, 81 ans, domiciliée à St-Dié, Quai de la Résistance bâtiment D

28 novembre : Jacques Schlienger, 78 ans, domicilié à St-Dié, 22 Rue de la Prairie

28 novembre : Michel Courvoisier, 64 ans, domicilié à Saulcy-sur-Meurthe, 9 Rue Herbaud

28 novembre : Lilianne Bastien épouse Parmentier, 93 ans, domiciliée à St-Dié, 19 Rue de l'Etang Piller

29 novembre : Jacqueline Bonat, 76 ans, domiciliée à St-Dié, 13 Avenue de Robache, Résidence du Bois de l'Orme

29 novembre : Monique Barthélémy veuve Kutter, 90 ans, domiciliée à Sainte-Marguerite, 255 Rue des Déportés

29 novembre : Raymonde Labourel veuve Grandclaude, 89 ans, domiciliée à St-Dié, 52 Rue Charles et Joséphine Linck

29 novembre : Justino Alves, 67 ans, domicilié à St-Dié, 14 Rue Clos des Peupliers

29 novembre : Monique Bally épouse Maccarinelli, 77 ans, domiciliée à Fraize, 6 Lotissement de la Voie des Dames

30 novembre : Jeanne Fabbiani veuve Colin, 89 ans, domiciliée à Moyenmoutier, 29Bis Avenue du Général de Gaulle

1er décembre : Ferdinand Rochel, 87 ans domicilié à Plaine (Bas Rhin) Route du Granit devant Fouday

19 décembre : Nazli Ögüt épouse Yilmaz, 65 ans, domiciliée à St-Dié, 3 Rue Emile Kluffs

3 décembre : Huguette Court veuve Salzemann, 88 ans, domiciliée à St-Dié, 4 Rue Pastourelle

27 novembre : Viviane Gérard, 57 ans, domiciliée à St-Dié, 160 Rue des Rochires.

**Bâtiment Carbonnar**

La communauté de communes de Saint-Dié-des-Vosges est désormais propriétaire du bâtiment Carbonnar, au N°1 dans la rue du même nom. Ces locaux couvrant quelque 250m2 appartenaient depuis 1960 à la ville de Saint-Dié et ont abrité un temps la police municipale et les services techniques de la Ville. C'est un investissement de 500.000 € pour la communauté de communes dont l'installation du siège en terre déodatienne n'est plus une source de discorde entre les communes qui la composent.

**VOYANTE-MEDIUM**  
 Parapsychologue-Conseil  
 Citée au Livre d'Or des meilleurs voyants de France

**Mme CLAUDE Françoise**  
 51, rue Thiers - SAINT-DIE  
**60€ la consultation**  
 Reçoit uniquement sur rendez-vous

**03 29 55 22 42**

**Nouvelle agence de voyage**

Une nouvelle agence de voyage a vu le jour à Saint-Dié-des-Vosges sur la Place du Marché, au 10 de la rue Pastourelle. Sous l'enseigne "Globe Aventure", Brigitte Rodrigues, la gérante, fait partie du réseau Selectour Afat, premier réseau d'agences de voyages indépendantes qui compte plus de d'un millier de points de vente en France et près de 4000 collaborateurs.

Brigitte et son employée, Jacqueline Pavy, proposent à des tarifs avantageux un grand nombre de voyages en partenariat avec de nombreux tours opérateurs pour la plupart des destinations à travers le monde, des séjours "sur mesure", des croisières...

Globe Aventure est ouverte du mardi au samedi.

**Sandra LEDUC**  
 06 07 54 80 18

Dessin personnalisé  
 Trompe l'oeil  
 Ravalement de façades  
 Tous travaux de peinture

visite  
 salle d'expo  
 sur RDV

1300 rue de la Combe  
 88100 PAIR-et-GRANDRUPT

**Accident du travail**

Lundi matin à Nayemont-les-Fosses, un employé communal de 57 ans a été victime d'un accident de bûcheronnage au lieu-dit Brompton alors qu'il s'affairait à l'abattage d'un arbre menaçant de tomber sur la chaussée. Le tronc, au moment d'être treuillé, a glissé dans la pente et coincé le pied de l'employé qui a dû être secouru et transporté à l'hôpital déodatien.

et départ à 17h de la Tour de la Liberté, en présence de M. le Maire.

Une participation de 5€ sera demandée en échange de 2 flambeaux. Le parcours de 9 km avec un dénivelé de 261 mètres a comme itinéraire : Tour de la Liberté, Centre-Ville, Quartier de Foucharupt, Massif du Kemberg, Roches Saint-Martin (avec illumination des roches et vue splendide de nuit de la Ville illuminée), Côte Saint-Martin, Centre-Ville, Tour de la Liberté.

Comme toute marche en montagne, chaussures et tenue de randonneurs sont conseillées.

Cette Marche des Rois sera, avant tout, un moment de détente et ceux qui le souhaitent pourront apporter crêcelles ou cloches et l'on retrouvera ambiance familiale et convivialité.

A l'arrivée, les randonneurs prendront le pot de l'amitié à la salle Carbonnar. Puis à 20h, afin de prolonger la soirée, un casse-croûte du marcheur (pâté lorrain, salades, fromage, salade de fruits, brioche) sera proposé pour la modique somme de 10€ sur réservation avant le 3 janvier. Les non-marcheurs sont aussi les bienvenus.

Renseignements auprès d'Etienne Humbert au 06 43 70 04 65 ; pour la marche : Martine Pierre : 06 19 10 39 40 après 19h ; réservations des repas auprès de Jocelyne Thomann : 03 29 52 96 14 (seuls les enfants à partir de 12 ans accompagnés pourront prendre le départ).

En cas de "conditions atmosphériques dangereuses", l'Association Le Kemberg se réserve le droit de modifier le parcours de cette Marche aux Flambeaux.

**M.B. BOISSONS**  
 Toutes boissons pour vos  
 Repas de famille, Fêtes  
 Manifestations diverses

Livraison à domicile  
 Reprise invendus

**06 89 89 56 33**  
 71 rue du Sergent Stoecklin  
**88520 RAVES**  
 Dépôt ouvert du lundi  
 au vendredi de 19h à 20h

**Paniers garnis**  
**"Fin d'année"**

**Marché de Noël artisanal**

L'association des parents d'élèves de Marzelay (APEM) organise un Marché de Noël artisanal le 14 décembre de 10h à 18h à l'école de Marzelay. Miel, bijoux, décorations, créations textiles, poteries, gourmandises, petits crus, compositions florales et idées cadeaux. Vente de sapins au profit de l'école. Avec la participation d'artisans des 3 villages (Marzelay - Le Villé - La Pêcherie).

**Exposition à la Médiathèque**

Du 22 novembre au 24 janvier, "Saint-Dié se relève...", exposition de photographies à l'occasion du 70e anniversaire de la Libération de Saint-Dié-Des-Vosges. Entrée libre.

**Marche des Rois aux flambeaux**

Cette marche est organisée par l'association "Le Kemberg" au profit de l'A.F.S.A. (Association Francophone du Syndrome d'Angelman), maladie orpheline génétique rare et invalidante, le samedi 10 janvier.

Inscriptions à 16h15 à la salle Carbonnar, rassemblement à 16h45

**PLOMBERIE .SANITAIRE**  
**FERBLANTERIE**  
 Entretien TOITURES - Multi Services

**ISC SERVICE**  
 Christian SCHMITT  
 20 ans d'expérience

13, Route de Saâles **REMOMEIX**  
**03 29 51 14 52**  
**06 07 63 14 16**

### Loto de Noël

Dimanche 21 décembre à l'espace François Mitterrand à Saint-Dié, l'association "les Grelotteux du Val de Meurthe" organise un lot de Noël, animé par Alain Fanack. Ouverture à 13h30, début des parties 14h30.

Nombreux lots dont un voyage pour 2 pers., un réfrigérateur-congélateur, une TV 140cm... 2 Bingo à 1,50€ le carton. Partie gratuite enfants. Buffet buvette.

Sur réservation au 06.89.89.56.33 ou 06.84.83.33.82. 20€ la planche de 6 cartons + 7e gratuit.

Une partie des recettes sera reversée aux Restos du Cœur de Saint-Dié.

## SAINTE-MARGUERITE

### Loto du football club

Le football club organise un lot "spécial réveillon" samedi 20 décembre à la salle des fêtes (début des parties à 20h). Des lots pour 4.500€ dont un voyage surprise et des chèques cadeaux (100€, 200€, 300€, 500€ et 800€).

Adultes : 25€ (repas, 6 cartons, 1 carton partie spéciale) ; enfants : 15€ : (repas, 3 cartons, 1 carton partie spéciale et partie enfant gratuite). Menu : assiette de charcuterie et accompagnement, pâté lorrain, salade et dessert.

La soirée comportera 21 parties adultes, 1 spéciale et 1 partie enfant, et la vente carton parties Bingo.

Réservations : Alain Valentin au 06 76 17 07 37. Toute réservation payée d'avance donne droit à 2 cartons supplémentaires pour la partie spéciale.

### Marché de Noël

Le temps pas trop mauvais pour cette saison a été l'occasion pour un grand nombre de personnes de diriger ses promenades vers le marché de Ste-Marguerite. Organisé dans la grande salle multi activité, c'est plus de 64 exposants qui ont proposé au public nombreux toutes sortes de cadeaux de Noël : arrangements floraux, bibelots et bijoux fantaisies, articles pour l'hiver en lainage, bonnets gants, etc. Sans compter sur les stands de pâtisseries, viennoiseries et les produits de la Soyotte, présentés par Charlotte et sa jeune collègue. Dès l'entrée, les visiteurs étaient accueillis par le vin chaud et

diverses boissons et à la sortie le sapin de Noël qui garnira votre salon, avait sa place dans le coffre de la voiture.

### Marche promenade U.N.R.P.A.

Lundi 15 décembre, secteur "Coinches" : Rendez-vous à 13h30 parking salle polyvalente Sainte-Marguerite ; 13 h 45 proximité de l'église de "Coinches". Accompagnateur : "Lucien".

Les nouveaux sont bienvenus. Renseignements : 03 29 55 11 36.

## SAULCY/MEURTHE

### Marché de Noël

La Clique municipale organise un marché de Noël le dimanche 14 décembre à la salle des fêtes de 10h à 18h. Renseignements auprès de Paul Mauffrey au 03.29.50.01.47 ou Guy Lavoivre au 03.29.50.02.45.

## TAINTRUX

### Bientôt le Marché de Noël

L'amicale du personnel communal organise son 9ème Marché de Noël le samedi 20 décembre de 14h à 18h et le dimanche 21 décembre de 10h à 17h30 à la salle polyvalente de Taintrux. Produits artisanaux, bijoux, peintures... vous seront proposés.

Le Père Noël sera présent samedi et dimanche à 15h, chants de Noël samedi à 16h et un atelier pour les enfants de 14h à 16h samedi et dimanche.

Sur place, restauration et buvette.

Renseignements : 06.46.72.19.54.

## PROVENCHERES/FAVE

Service de garde 0820.33.20.20

### Réveillon de la St Sylvestre

Le comité des fêtes de Provenchères sur Fave organise le réveillon de la Saint Sylvestre à la salle des fêtes de Colroy la Grande.

Menu adulte 40€, enfant 15€. Renseignements et réservations au 03.29.52.49.10 ou 06.35.94.90.92.

### Médailles et promotions lors de la Sainte-Barbe des sapeurs-pompiers du canton

Organisée par l'amicale des sapeurs-pompiers qui regroupe les sept communes du canton, la cérémonie en l'honneur de l'annuelle fête de la Sainte-Barbe s'est déroulée ce dimanche au chef-lieu. Après la messe célébrée en la mémoire des pompiers défunts par l'abbé François Schneider prêtre de la paroisse sainte Trinité, tous se retrouvaient dans la cour de la caserne sur la place de l'ancienne usine textile. Ce fut l'adjudant-chef patron du CIS de cette haute vallée de la Fave, Pascal Pierrez, qui présenta ses effectifs aux personnalités présentes MM Jean-Marie Lalande, conseiller régional, Jean-Guy Ruhlmann, conseiller général et président d'honneur de ce centre de secours, le commandant Michel chef du groupement Meurthe, Bertrand Loubet adjudant de la gendarmerie locale, les maires des communes intéressées et parmi les présents les anciens soldats du feu et leurs familles. Il y eut un moment de recueillement lors du dépôt de gerbes à la stèle récemment installée près de la caserne en mémoire des pompiers disparus. Le chef de corps a relaté la vie de cette compagnie qui compte un effectif de 20 hommes et cinq femmes, dont 3 nouvelles recrues en 2014, dont il a énuméré les importantes activités, secours aux victimes et sorties pour les incendies. Ce fut ensuite les remises de médailles et galons de promotion : le premier à être à l'honneur fut le président de l'amicale, Jean-Luc Antoine, qui reçut par le maire Christian Petit la médaille d'argent, puis le commandant Michel décorait de la médaille d'argent avec rosette l'adjudant-chef Pascal Pierrez, de son côté Arnould de Lesseux maire de Lusse remettait les insignes à deux retraités Alain et Pascal Claudepierre, pour les promotions Jean-Guy Ruhlmann donnait les galons de sergent-chef à Antony Gimenez, tandis que le conseiller régional remettait les galons de caporal-chef à Jean-Louis Jallon. Cette prise d'arme terminée tous se retrouvaient à l'intérieur de la caserne pour une série de discours par les officiels, tous félicitant les pompiers pour leur courage, leur dévouement, leur disponibilité et compétences tant dans les manœuvres mensuelles que lors de leurs interventions. Après le verre de l'amitié sur place tous se retrouvaient

au restaurant de "La récré" à Herbaupaire-Lusse pour un copieux et succulent repas. Nos félicitations à tous ceux qui furent à l'honneur lors de cette sainte Barbe 2014.

### Conciliateur de justice

Le conciliateur de justice tiendra une permanence à la mairie de Provenchères le mercredi 17 décembre de 14h à 17h. Prendre rendez-vous au 03.29.51.21.16.

### Décisions du conseil municipal

- Séance du 21 novembre
- Inauguration de la stèle des pompiers place des Tissages le 7 décembre
  - Goûter des anciens le mardi 9 décembre
  - Jeux aire de loisirs
  - Proposition achat terrain construction 2000
  - Deux terrains appartenant à un propriétaire privé rue du Collège sont proposés pour acquisition par la commune
  - Échange de terrain Brafosse
  - Mesure de radon
  - Subvention chemins forestiers
  - Le conseil municipal désigne M. Idoux Gilbert en tant que correspondant et référant sécurité routière auprès du CG et de la DDT
  - Le conseil municipal se prononce favorablement pour l'adhésion et le retrait des communes et communautés de communes qui en ont fait la demande auprès du SMIC
  - Conformément à l'indice de révision des loyers, M. le Maire propose une augmentation de 0,99% du montant des loyers au 1er janvier 2015
  - Prêt du gymnase pour le marché de Noël le 19 décembre
  - Mmes Escoms et Georges ont déposé une demande pour une animation suivie sur le thème du cirque avec les Nez Rouges qui serait clôturée par un petit spectacle proposé par les enfants
  - pour ces mêmes classes, un autre projet, à réaliser en juin, est en préparation.
  - Le conseil municipal décide de participer à hauteur de 30% pour ces deux projets.
  - Vente de bois aux particuliers
  - Contrat approvisionnement ONF
  - Actes urbanisme
  - Activités périscolaires
  - Travaux traitement eau potable
  - Prévisions budgétaires 2015.





La Chorale du Val de Galilée

## BAN DE LAVELINE

### La Chorale du Val de Galilée

Les membres de la chorale du Val de Galilée ont fêté Sainte Cécile lors de la messe de samedi soir à l'église Notre Dame de Ban-de-Laveline en présence des maires du secteur. La chorale présidée par Maryse Margraite regroupe actuellement une vingtaine de membres actifs. Les choristes travaillent sous la direction de Marie-Claude Perrin et sont accompagnés à l'orgue par Claude Perrin ou Sylvie Hollard.

Bien appréciée dans la vallée, cette association dont le but est d'animer les cérémonies religieuses dans nos églises accompagne les moments de joie et de peine des familles. Elle apporte occasionnellement sa participation lors de cérémonies patriotiques. Les choristes ont eu le plaisir de participer à la commémoration du 11 novembre à La Croix-aux-Mines et ont interprété deux compositions de Jean Ferrat : "Nuit et Brouillard" et "La Paix sur terre".

Les choristes se sont retrouvés dimanche autour d'un bon repas et dans une ambiance conviviale.

## LUSSE

### Messe paroisse Ste Trinité

Samedi à 18h à Wisembach, dimanche à 9h à Colroy la Grande et à 11h à Bertrimoutier.

## COINCHES

### Une nouvelle secrétaire de Mairie à Coinches

Une nouvelle secrétaire, en intérim pour une durée déterminée, est actuellement en formation avec Ludiwine à la mairie de Coinches. Nadine Thomas, à qui vous vous adresserez dans les jours à venir vient du Rabodeau. Elle assurera, avec une grande assurance, les mêmes fonctions, que vous attendiez de Ludiwine. Elle a par le passé été agent de clientèle à Transcom, secrétaire d'exploitation. Ludiwine sera absente environ six mois, pour une très bonne raison, elle



attend un heureux événement. Les horaires de permanence ne changent pas : lundi 14h à 17h - jeudi 9h à 10h et le samedi de 9h à 11h et le samedi présence du maire qui peut recevoir sur rendez-vous. Le numéro de mairie : 03.29.51.73.83. Mail : mairie.coinches@wanadoo.fr

### Cérémonie patriotique du 5 décembre

Une cérémonie en souvenir de la guerre d'Algérie s'est déroulée ce vendredi 5 décembre. Cette cérémonie réunissait : M. Gérard Cherpion, Député, Jean-Marie Lalandre, conseiller régional, Pascal Thomas, Maire de Coinches, des responsables du Souvenir Français de Ban de Laveline et la Grande Paroisse, et une vingtaine de personnes, sensibles à ce mouvement de reconnaissance.

Dépôt de gerbe et mots des autorités, et ensuite visite sur la tombe de l'ancien Président local des Anciens Combattants. Pour cette petite commune, pas moins de cinq drapeaux pour honorer cette cérémonie. Un verre de l'Amitié clôturait cette prestation.

## REMOMEIX

### Distillation

La campagne de distillation débutera le 15 décembre et se finira le 7 février 2015. S'inscrire en mairie.

## ISOLATION

COUVERTURE  
ZINGUERIE  
BARDAGE - CHARPENTE

S.A.R.L. **BALLOUARD**

88650 LA HAUTE-MANDRAY

Tél. 03.29.50.02.93

06.08.47.37.44



## Bruyères Brouvelieures Rambervillers

## BRUYERES

### Nécrologie

François Ory est décédé à Epinal à l'âge de 50 ans après trois jours d'hospitalisation. Fils de Jean-Marie et Marie-Annette Ory, domiciliés à Lépages sur Vologne, il était né le 1er avril 1964 à Bruyères.

François a passé sa jeunesse à Lépages aux côtés de ses frères aînés, Daniel et Jean-Pierre, puis il est devenu bruyérois à l'âge de 19 ans. Après son service militaire effectué en Allemagne, il a travaillé aux Ets Decouvelaere jusqu'à la fermeture. Sa carrière professionnelle s'est poursuivie comme intérimaire dans diverses entreprises.

Le 6 avril 1983, il avait épousé Maryvonne Houdinet, deux enfants naîtront : Céline domiciliée à Saint-Etienne les Remiremont et Julien qui réside à Docelles. La famille s'est agrandie avec la naissance de trois petits-fils : Ilan, décédé en 2005 à l'âge de trois ans et demi, Yaël 8 ans et Raphaël, 7 ans.

M. Ory aimait avant tout se promener dans la nature notamment du côté de Pointhie pour donner à manger aux poissons, cueillir des champignons et faire de la moto.

Il été crématisé mardi à Epinal.

Nos condoléances.

### Les LIONS mobilisés pour récolter des fonds

L'argent ne tombe pas du ciel ! Il faut bien aller le chercher afin de pouvoir ensuite venir en aide...

C'est ce que les membres du LIONS Club de Gérardmer-Bruyères ont fait une fois de plus le week-end dernier. La participation au marché de St-Nicolas à Heilbronn est un moyen de faire rentrer l'argent dans les caisses du club. C'est devenu une tradition depuis 35 ans que le club service est jumelé avec son homologue allemand de Heilbronn.

La fabrication de crêpes à la française, la vente de fromages montagnards et munster, la vente de bouquets de houx et autres boules de gui a reçu un franc succès.

C'est l'aboutissement d'un investissement important en amont avec la cueillette et la confection des bouquets suivi d'une importante logistique et d'un long déplacement en Allemagne. Au bout du compte, la satisfaction du devoir accompli est



au rendez-vous avec plus de 2500€ collectés en 2 jours ! Cet argent servira aux œuvres du club, telles que "vaincre la mucoviscidose", le soutien aux centres de jour Alzheimer, l'aide aux épreuves handisports, la lutte contre la cécité réversible, les goûters récréatifs aux aînés des maisons de retraite, l'accompagnement des handicapés...

Le prochain objectif du Lions club de Gérardmer Bruyères est la participation au Téléthon en faveur de l'AFM avec le "caddithon" à Gérardmer ainsi qu'au centre régional de promesses de dons.

La collecte des annonces publicitaires est maintenant terminée pour l'agenda annuel (actuellement en cours d'impression). Rappelons que le bénéfice de cette action "agenda" est destiné aux chercheurs de l'Institut de Cancérologie de Lorraine Alexis Vautrin de Nancy.

### Marché de Noël

La Fourmilière organise son marché de Noël à la salle des fêtes le samedi 13 décembre de 14h à 18h et le dimanche 14 de 10h à 18h avec plus de 40 exposants présentant uniquement des produits issus de l'artisanat.

## LES POULIERES

### Repas des Aînés

Le traditionnel repas de fin d'année des personnes âgées organisé par l'ALP (Association Loisirs Polérois) aura lieu le dimanche 14 décembre à l'Auberge "Le grain de sel" à Corcieux à 12h.

### Spectacle de Noël.

L'ALP invite les habitants de la commune au spectacle de fin d'année samedi 20 décembre à 15h à la salle Jeanne d'Arc à Biffontaine.

## LAVELINE DVT BRUYERES

### Le marché de Noël

Gros succès pour le marché de Noël organisé par l'Association Laveline Loisirs. De nombreuses décorations de Noël tout aussi originales les unes que les autres, des cartes de vœux ou encore des gâteaux étaient à emporter. Une visite surprise, celle du Père Noël venu à la rencontre des enfants sages.

## Ou irez-vous ?

### Expositions

SAINT DIE (Espace Arts Plastiques) jusqu'au 20 décembre, peintures de Louis Danicher «Paysages d'automne».

SAINT-DIE (médiathèque) jusqu'au 24 janvier "Saint-Dié se relève" photographies pour le 70<sup>e</sup> anniversaire de la Libération de la ville. Entrée libre.

SAINT-DIE (Musée P. Noël) jusqu'au 22 février «La vie encore... Galerie de portraits / Portraits de Guerre».

### 4<sup>e</sup> Marché de Noël du Bijou de créateur

BACCARAT (pôle Bijou) jusqu'au 31 décembre, de 10h à 12h30 et de 13h30 à 18h. 32 créateurs des quatre coins de France - Exposition-vente. Entrée libre.

### Expo-vente

SENONES (27 Place Clémenceau) du 13 au 20 décembre : expo-vente de poteries artisanales et de sculptures en carton (Rosa et Catherine).

### Expo avicole

SCHIRMECK (salle des fêtes) samedi 13 (8h-19h) et dimanche 14 (8h-17h) Entrée libre. Repas sur réservation au 03 88 47 58 02

### Loto

ETIVAL-CLAIREFONTAINE (salle polyvalente) samedi 13 dès 20h30 avec le club de tennis de table. Bons d'achat. 20€ les 5 cartons. 03.29.41.96.91

### Animation commerciale de Noël

SCHIRMECK (Grand'Rue) samedi 13 et dimanche 14 de 10h à 18h, commerçants, artisans, producteurs locaux.

### Marchés de Noël

SAULCY/MEURTHE (salle des fêtes) dimanche 14 avec la Clique municipale de 10h à 18h.

BELLEFOSSE (salle des fêtes) dimanche 14 de 10h à 18h

LA CROIX AUX MINES (salle polyvalente) dimanche 14 de 10h à 18h, organisé par l'association Jeunesse Cruciminoise.

LA BOURGONCE (cour de l'école) vendredi 12 de 13h30 à 18h30.

BRUYERES (salle des fêtes) samedi 13 (14h-18h) et dimanche 14 (10h-18h), organisé par l'ATA.

XONRUPT-LONGEMER (salle polyvalente) samedi 13 - dimanche 14. (lire p. 12).

FRAIZE (salle polyvalente) dimanche 14 de 10h à 18h : Artisanat, produits du terroir, restauration sur place.

SENONES (Cloître de l'abbaye) dimanche 14 de 10h à 18h (lire p. 10)

GRENDLBRUCH, samedi 13 et dimanche 14, expo artisanale, démonstration sculpture sur bois. Concert gospel à l'église à 17h.

BELLEFOSSE (salle des fêtes) dimanche 14 de 10h à 18h avec l'association des Amis du Pranz'Reu.

SAINT-DIE du 12 au 14 décembre. Mini-concerts le 12 à 18h avec "Jazz Y Vont" ; le 13 à 18h et à 20h, Patrick Mischler and The Groovers ; le 14 à 15h30, Pachamama Son Latino

SAINT-DIE (Marzelay) dimanche 14

de 10h à 18h avec l'association des parents d'élèves (APEM) Lire p. 3.

SCHIRMECK (Place du Marché) samedi 13 et dimanche 14 de 10h à 18h.

### Marché de Noël et Bourse aux jouets

ANOULD (salle Désiré Granet) dimanche 14 de 10h à 18h avec l'association de parents d'élèves de l'école du Souche.

### 14<sup>e</sup> Village de Noël

GERARDMER (Place du Vieux Gérardmé) jusqu'au 4 janvier. Vente de cadeaux, artisanat, produits du terroir, sapins... Présence d'artisans locaux. Manège enfantin. Buvette et restauration sur place. Entrée libre.

### Marché Paysan de Noël

SENONES (ancien dépôt ferroviaire) Dimanche 14 dès 10h. Tél : 03 29 57 92 29. Email : contact@paysdesabayes.fr

### Concerts de Noël

RAON L'ETAPE (Eglise St-Georges) dimanche 14 à 16h (lire p. 10).

SAINT-DIE (Eglise St-Martin) Dimanche 14 à 15 h 30, concert par l'Ensemble de Cuivres

SAINT-DIE (Cathédrale) Dimanche 14 à 17h : Les Petits Chanteurs de Belgique.

VILLE (Eglise) samedi 13 à 20h30 : Concert Gospel avec Les Copains d'Accords, organisé par "Amitié et Partage" et l'OT de Villé. Entrée libre - plateau.

ROTHAU (Eglise) samedi 13 à 20h30 avec la fanfare de Rothau. Entrée libre, plateau.

SENONES (Place Dom Calmet) dimanche 14 à 16h, Chants de Noël de toutes origines, traditionnels et contemporains. Ensemble de Salm.

### Concerts

GERARDMER (Espace Lac) dimanche 14 à 15h avec l'Union Musicale sur le thème "La Guerre 14-18". Entrée libre. Contact 09 63 60 18 19.

### Concours de belote

LE THOLY (salle polyvalente) dimanche 14 avec "Les Gens de Bonnefontaine". Inscriptions sur place dès 13h. Tarifs adhérents 9€, non-adhérents 10€ par joueur. Petit repas froid à l'issue du concours (7€). Réservations 03 29 61 85 48.

FRELAND (salle des fêtes) dimanche 14 avec l'AS Canton Vert. Ouvertures à 13h15. Inscriptions au 03.89.47.56.77.

SENONES (Bar Le Voltaire, 21 Place Clemenceau) dimanche 14, inscriptions sur place dès 13h. 16€ par équipe. Casse-croute offert.

### Concours de tarot

LE THILLOT (Centre d'Activités) Dimanche 14 à 14h - Lot à chaque participant - 10€ par joueur. 06 85 24 40 37

### Projection

SAINT-DIE (Musée P. Noël) Mercredi 17 à 20h30 : "Derrière la muraille d'acier. Vivre dans les départements occupés" un film de la collection «Vivre en guerre en 14-18», écrit et réalisé par Olivier Sarrazin. Entrée libre

## Ouate de cellulose & Fibre de bois

06 82 32 38 66

MENUISERIE • OSSATURE BOIS • ÉCO-ISOLATION

www.philippequinet.com



### Thé dansant

BACCARAT (salle des fêtes) dimanche 14 à 14h30 avec Baccarat Dynamic.

### Diaporama et vidéos

GERBEPAL (Foyer rural) vendredi 12 à 20h : "Voyage en Mongolie". Entrée Libre.

### Théâtre

SAINT-DIE (Musée P. Noël) Mardi 16 à 20 h 30, Théâtre La Birba : «La ferme des animaux» proposé par Côté Jardin, avec Gilbert Ponte. Tarifs : 12 € - 9€. Famille : 30 €.

## PETITES ANNONCES

### A VENDRE

Vds BLENDER neuf jamais servi 20€ ; MACHINE à PAIN Kenwood programmable, TBE, 50€ ; CAFETIERE Nespresso Magimix modèle Citiz en TBE 60€. Tél. 06.12.10.33.60.

Vds FOURNEAU bois/charbon tout fonte, intérieur en briques réfractaires. Surface de chauffe environ 60m<sup>2</sup>, très bonne qualité. Tél. 06.81.00.29.71

Vds BOIS DE CHAUFFAGE sec en quartier, hêtre, chêne, charme. Livré en 1 mètre ou découpé à la demande ; grosse CHARBONNETTE de hêtre. Tél. 06.12.18.22.14

Vds 2 BANQUETTES d'angle, 20 CHAISES, 2 TABLES, le tout vendu au détail. Tél. 03.29.50.32.85.

Vds 2 très beaux FAUTEUILS en velours style régence, état neuf, 100€ le fauteuil. Tél. 03.29.55.22.42 ou 06.33.88.98.07

Vds 1 TREUIL 3 pts mécanique 6T tbe ; 1 FENDEUSE à bûches AMR 16T, tbe ; 2 PNEUS neufs tout terrain 205/75R16 8PH ; 1 REMORQUE 2 roues. Tél. 03.88.97.76.20.

A vendre SIÈGE MONTE-ESCALIER droit (14/15 marches) neuf. Tél. pour RDV 06.76.53.96.82. B52

LAVELINE Dvt BRUYERES, vds MAISON F5 type "Villa 1930" - Chauff. fuel - Eau de source + eau de la concession - Terrain 398m<sup>2</sup> entièrement clos. Bon état. Toiture et façade refaites. Bonne exposition. 80000€. Tél. 06 63 09 19 14

Vds MANTEAU noir ; BLOUSON femme T38/40 ; CHAUSSURES bottes 39/40 (à prix int.) et BOTTINES neuves mustang en 39 achetées 80€ bradées à 40€. Tél. 06.12.10.33.60.

Vds SCIE à RUBAN marque Therion Ø des volants 650m/m, table 1m x 0,80m, frein de lame monté sur roues, avec timon moteur 380 tri, 750€. Tél.06.52.18.95.88

LAVELINE Dvt BRUYERES, vds TERRAIN 1609 m<sup>2</sup> Borné - Tous Réseaux de viabilité à proximité. Exposé plein sud. 19000€. Tél. 03 29 08 13 83

Vds 2 PNEUS NEIGE 175/70/R14 très bon état. Tél : 03 29 58 50 66. B52

Vds cause décès 4X4 MITSUBISHI PAJERO Exceed-3,2-DI-D automatique, gris métal, pneus neufs, toutes options, CT OK, intérieur cuir, climatisation. Tél. 06.76.53.96.82.

Vds cause décès COMBINE KITY direct drive avec aspirateur : raboteuse-dégauchisseuse (3 jeux de couteaux), scie circulaire (3 lames) avec chariot sur rails, toupie-mortaiseuse ; moteur tri (à embrayage magnétique), coffret porte-outils avec fers à mouler, fraise à rainer extensible, ensemble contre profil + fer à plates-bandes, jeu de mèches à mortaiser et guides de toupillage à l'arbre. Tél. 06.76.53.96.82.

### à VENDRE

GRUMES de HÊTRE

de chauffage

Tél. 06 77 76 87 06  
03 29 50 82 12

Pensez à Noël, vds CHAPONS et OIES fermiers. Tél. 03.29.50.88.90.

Vds 4 PNEUS neige neufs (3000km) Nokian 175-65R14 82TM+S montés sur jantes 14 pouces 4 trous avec enjoliveurs, 200€. Tél. 06.71.59.40.69.

Vds VETEMENTS BEBE FILLE de 0 à 12 mois ; GIGOTEUSES et COMBINAISONS D'HIVER, TOUR de LIT, CHAUSSURES et petits CHAUSSONS le tout en TBE, vendu à petits prix ou en lot. Tél. 06.12.10.33.60.

VDS 4 JANTES alu entraxe 5x110 + 4 PNEUS neige 205/55R16 150€. Tél. 06.86.91.57.73. B52

Vds ELARGISSEUR de Quad 700 Grizzly, 130€ à débattre. Tél. 03.29.50.62.52. B52

Vds 3 FOURNEAUX bois et charbon ; GAZINIÈRE mixte Arthur Martin ; ABREUVOIRS pour bovins ; POUSSINIÈRE ; CAGE à poulets encadrement en fer ; MOTEUR électrique tri. Tél. 03.29.56.68.36. B52

Vds MOTOCULTEUR Gutbord avec fraise et charrue, moteur Mag de 8ch; 200€. Tél. 03.29.57.36.57. B52

Vds PNEUS 4X4 neufs 235/75R16. Tél. 06.79.61.21.25. B52

Vds SCOOT bas prix faible kilométrage, démarrage facile ; TOPINANBOURS pour consommation et



**SCIERIE MOBILE de SALM** *Scie votre bois*  
**9 m de long Ø90**  
**Large bande - A votre service**  
**AFFUTAGE toutes LAMES**  
**Tél. 03 29 57 64 07**

semence ; 1 gros TONNEAU bois et trois ROUES chariots à échelle pour déco ; 2 PNEUS remorque 6,50/15. Tél. 06.23.46.16.22. B52

Vds INSERT pour cheminée en fonte TBE, 250€ ; TABLE SàM. avec rallonges et 6 CHAISES tbe, 500€, St-Michel-sur-Mthe. Tél. 06.45.87.92.05.

Cause décès vds TRACTEUR Fendt 308 LSA 3500h ; FAUCHEUSE Kuhn 2,40m 6 disques, très peu servi ; APLATISSEUR céréales TBE. Tél. 03.29.09.85.66.

Vds SKIS Dynastar paraboliques 1m65 ; CHAUSSURES Kofach ski et montagne P.43 ; 2 SACS à dos Alpina 55l neufs et Deuter 35l, servi 2 ans, le tout en bon état. Tél. 06.79.81.21.24. B52

Vds RENAULT 5 essence 1986, 134.000km, 4 pneus neige neufs ; SAXO essence 2001, 165000km ; POLO ess. 1991, 200.000km pour pièces ou en l'état. Tél. 03.29.55.04.81. B52

Vds 1 couple d'OIES de Guinée ; POULES et COQS nains ; CANARIS 10€ pièce. Tél. 03.29.56.05.37. B52

Vds MANTEAU cuir neuf 60€ ; BALAI vapeur neuf 90€ valeur 130€ marque Domo clip, cause double emploi. Tél. 06.44.06.78.55. B52

Vds CANARDS, 1 Colvert et 2 femelles 30€. Tél. 06.44.06.78.55. B52

Vds LOT de C15, dont une à rénover. Tél. 06.07.39.17.51.

Vds PORTE d'ENTREE bois de qualité H. 2,07m L. 1,03m épais. 68mm en pin, fermeture 3 pts, 600€, à Plainfaing. Tél. 06.73.44.09.25. B52

Cause déménagement, "VIDE MAISON" meubles, outillage, vaisselle... Sur rendez-vous. Tél. 03.29.51.23.96.

Vds 4 PNEUS neige Kléber bon état sur jantes 185R14, 100€ ; TREUIL 12V Ramsey-Platinum 300€. Tél. 03.29.60.92.47. B52

Vds un CALE-BEBE d'activités (bouée d'éveil) 20€ ; un TRANSAT Chicco 15€ ; une ECHARPE de PORTAGE Sleepy Wrap 30€ ; PORTE-BEBE Safety 1st 25€ ; ANNEAU de BAIN 5€ ; TAPIS D'EVEIL 5€. Tél. 06.12.10.33.60.

Vds DEBROUSSAILLEUSE thermique Troméca 39 cc, puissante, avec notice technique, 150€ ; TENTE militaire modulaire 5,60m x 4,18m ou 5,60m x 6,24m avec notice technique, le tout excellent état. Tél. 06.12.74.26.14. B52

Vds QUARTIER de chêne, possibilité de livraison. Tél. 03.29.50.64.09. B52

Vds LUSTRE bois torsadé 5 lampes + 3 APPLIQUES 30€ ; Pour sdb, MIROIR rond 50cm + 2 appliques + tablette + porte-serviette assorti 40€ ; 1 TABLE

de nuit 10€. Tél. 03.29.60.97.58. B52

Vds RENAULT MODUS essence, maron, année 2013, 18.500km, 5 portes, 4cv, 8700€. Tél. 06.26.37.54.01. B52

Vds DINDES fermières entières ou découpées ; 1 CROCHET tourne bie. Tél. 03.29.33.20.36. B52

Vds PIQUETS en châtaigniers fendus et pointés de 1,60m à 2,20m. Tél. 03.89.22.62.24 ou 06.30.59.24.63. B52

Vds TONNEAUX de matières à distiller, Reine Claude ; PALETTES plastiques ; CITROUILLES et POTIRONS 1€/kg ; 2 MIROIRS SDB spot intégré 25€. Tél. 03.29.56.77.88. B52

Vds au plus offrant CLAPIERS lapins x9 avec 9 gros LAPINS + 8 lapereaux + 4 poules et 1 coq ; VASQUES avec robinetterie + 1 WC blanc neuf. Tél. 06.72.87.51.25.

Vds 4 JANTES tôles, pneus neige Bridgestone, usure 10% pour Fiat Sedici OU Suzuki 4x4, 200€. Tél. 06.06.69.97.10.

Vds COQS et PINTADES pour consommation ; ancienne MACHINE à COUDRE à pédale pour décoration 30€ ; ELINGUE 15€ pièce ou 30€ les 3 ; TABLE ronde. Tél. 06.86.33.75.16.

Vds RENAULT CLIO diesel 3 portes pneus en bon état, année 2001 carrosserie correcte, 155000km, 1500€. Tél. 06.07.66.65.61. B52

Vds FAUTEUIL électrique Okidrive made in Germany, positions multiples, 60€. Tél. (après 19h) 03.29.32.56.99. B52

Vds 2 PNEUS neige montés Michelin 185-65-14, bon état. Tél. 06.20.63.43.06. B52

Vds PLATEAU pour remorque 2mx1m revêtement en tôle galva, en bon état, 50€. Tél. 07.50.38.52.86. B50

Vds PIECES de MOTEUR 403 Diesel : culasse, chemises, pistons, vilebrequin, arbre à came, prix à débattre. Tél. 07.50.38.52.86.

Vds belle MAISON sur terrain 3500m2, entrée par véranda, cuisine, salon, s à manger, sdb, wc séparé, grande véranda, 1er étage, 3 chambres, wc, sdb, grenier, cave, garage porte élec. Tél. 06.84.02.55.95.

Vds PELLE d'occasion "Takeuchi" 8T cabine CC, AR Mecayer + 3 godets, année 2009. Tél. 06.85.82.10.88.

Vds AMSTRAD CTC 464, moniteur couleur au prix de 60€. Tél. 03.29.50.92.14. B50

Vds CHIOTS genre Pinschers nains, petite taille, nés 16/8/14 mère puc. 250269500283538 élevage en famille. Tél. 03.88.97.36.16. B50

Vds BUCHETTES allume-feu, 3€ les 5kg. Tél. 06.80.10.73.05. B48 A49 B50

Vds TRANSPLETTE grande levée 80cm Manutan, très bon état, 300€. Tél. 06.88.75.65.78.

Vds 15 stères de beau QUARTIER de HETRE sec ; NOIX 2€/25/kg ; 2 PNEU arrière pour tracteur 24x8 ; HORLOGE œil de bœuf. Tél. 06.02.23.62.06. B50  
 68 - Vds CHEVRETTE et petit BOUC alpins, nés en avril et mai 2014, très bonne origine laitière ; beau BOUC

## Étude de Maître Michel WOLFF NOTAIRE à FRAIZE (88230)

3, rue du Général Ingold - Tél. 03.29.50.80.43

**PLAINFAING** : Dans cadre agréable, MAISON D'HABITATION sur 275 m2 de terrain composée de : Rdc : salle à manger avec four à pain, cuisine, salon, salle de bains, WC ; Etage : 2 chambres, grenier ; CC gaz. DPE classe C (120 kWhép / m2/an).

PRIX : 64.000 €

**FRAIZE** : MAISON TRADITIONNELLE sur 284m2 de terrain (possibilité d'acquérir 240m2 supplémentaire), composée de : Sous-sol : chaufferie, buanderie, garage et caves. RDC : entrée, cuisine, séjour, 2 chambres, salle de bains, WC ; Etage : 1 chambre, combles aménageables. DPE classe F (433 kWhép / m2/an)

PRIX : 125.000 €

**FRAIZE** : Dans secteur calme et agréable, MAISON de 1979 sur 1392 m2 de terrain aménagé, arboré, composée de : Sous-sol : garage, cuisine d'été, 1 pièce, 1 cave ; RDC surélevé : cuisine, salon-salle à manger avec cheminée, salle de bains, WC ; 3 chambres ; garage indépendant sous terrasse ; DPE classe E (239 kWhép/m2/an).

PRIX : 148.000 €

**PLAINFAING** : MAISON TRADITIONNELLE sur 2973 m2 de terrain,

composé de : sous-sol : garage, buanderie, chaufferie, caves ; RDC : entrée, cuisine, salon-salle à manger, petit cagibi avec lavabo, WC ; Etage : pallier, salle de bains (baignoire, lavabo, W.C), 3 chambres, combles aménageables au dessus ; garage indépendant avec grenier au dessus ; DPE classe F (368 kWhép / m2/an).

PRIX : 115.000 €

**PLAINFAING** : Dans cadre de verdure, MAISON sur 2637 m2 de terrain, composé de : RDC : véranda-entrée, cuisine, salon-salle à manger, salle d'eau (douche, lavabo), W.C. Atelier ; Etage : 3 chambres, grenier. Cave en dessous. DPE vierge

PRIX : 89.000 €

**FRAIZE** : Dans secteur calme et ensoleillé, MAISON D'HABITATION sur 2847 m2 de terrain arboré, clôturé, composée de : RDC : cuisine, aménagée ouverte sur séjour avec accès terrasse, 2 salons, petit cellier, salle de bains (douche, baignoire, vasque) WC ; Etage : grand séjour, 3 chambres, 1 salon, 1 chambre, 1 dressing, salle de bains (douche, vasque, WC) ; Combles, cave, garage, chaufferie, buanderie-lingerie. DPE en cours de réalisation.

PRIX : 224.000 €

alpin de 2 ans (père issu élevage Capgènes), très calme. Tél. 03.89.47.53.13. B50

## DIVERS

Recherche ancien MECANO genre retraité pour mécanique, cycle, cyclo, motoculture etc... calme, expérimenté. Tél. 06.09.30.90.36.

Recherche PERSONNE pour classement papiers avec expérience comptable, voir pré bilan pour SCI et Micro, étude toutes propositions. Tél. 06.09.30.90.36. B52

Ban sur Mthe-Clefcy, votre Marché de NOËL en direct du fabricant : étagères, miroirs, cadres, lustres, petits meubles originaux en style bois flotté et tavanne, salle d'expo tous les jours. Tél. au 06.42.98.74.61. B50 A51

## ON DEMANDE

Recherche TRACTEUR 4X4 maxi 6000€ ; CAMION bétailière VL ou utilitaire, roues jumelées 3T5 (pas de benne) ; VOITURE break diesel ; HERSE de prairie. Tél. 03.29.51.25.37.

Achète ou loue TERRES AGRICOLES (incultes - en friche - pré - sol de bois) mini 30 ares, environs Saint-Dié. Tél. 03.29.57.36.38. B52

Achète toutes marques de TRONCONEUSES, peu importe l'état, paiement en espèces. Tél. 03.29.58.43.61. B52

Cherche à acheter PULSATEUR 956280-80 pour canne à lait Alfa-Laval en état de marche. Tél. 07.87.58.97.78. B52

Cherche COUPLE de PIGEONS, faire offre au 06.44.06.78.55. B52

## TRAVAUX PUBLICS

**Tous travaux du bâtiment**

NEUF et RENOVATION

**PAVILLON clés en main**

**Philippe DIDIERGEORGE**

**Tél. 03.29.57.10.17**  
**BAN/MEURTHE - CLEFCY**

## A LOUER

A louer à la Croix aux Mines APP. F3, 59m2 avec cave, garage, jardin, 350€ + charges. Tél. 06.76.03.29.61 ou 03.29.57.36.45. B52

Loue Raon Centre 1er étage F3 77m2, chauff. gaz, double vitrage, espace vert, gros garage, 450€ charges comprises, libre. Tél. 06.11.25.54.28. B50

A louer dans immeuble à Fraize au RdC ENSEMBLE DE PIÈCES dont 2 pouvant servir de BUREAUX, le reste de dépôt, sanitaires, parking, accès au dépôt avec porte de garage, 235m2, loyer 490€. Tél. 06.10.14.97.56. B50. A51

# FRAIZE

Service de garde :  
Médecin : appeler le 0820.33.20.20  
Pharmacie : vendredi 12 au vendredi 19  
RHEIN (Plainfaing)

## FRAIZE

### Décisions du conseil municipal

Séance du 27 novembre

Il a approuvé les délibérations suivantes :

- Renouvelle le contrat de maintenance des logiciels informatiques de la bibliothèque pour une durée de 3 ans à compter du 1er janvier 2015.

- Prolonge de 3 mois le contrat d'entretien pour l'éclairage public afin de terminer la période des illuminations de Noël en toute tranquillité pour l'entreprise.

- Fixe : le montant des redevances pour les locations de terrains communaux, majoration de 1,52 % compte tenu de la variation de l'indice des fermages ; le montant des redevances pour les locations de logements et garages communaux, majoration de 0,57 % compte tenu de l'indice de référence des loyers 2ème trimestre.

- Accepte le versement de l'indemnité au receveur municipal pour assurer des prestations de conseil et d'assistance en matière budgétaire, économique, financière et comptable.

- Admet en non-valeur une somme de 912€ de taxe d'urbanisme restée irrécouvrable depuis 2012.

- Décide la vente de sapins de Noël réservés aux habitants de la commune.

- Emet un avis favorable : à l'adhésion de 5 collectivités au Syndicat Mixte pour l'Informatisation Communale ; à la modification statutaire dudit syndicat par l'ajout de l'article h : télétransmission dans le cadre du dispositif PESV2, de l'article i : groupement d'achat de signatures électroniques.

- Accepte : le remboursement de 2 sinistres pour un montant de 2.081,83€ par la compagnie d'assurances Groupama ; l'intégration d'un élu au sein de 2 commissions ; la désignation d'un représentant pour siéger au sein du conseil d'administration du collège de la Haute-Meurthe.

- Sollicite les aides financières de l'Agence de l'Eau Rhin/Meuse et du Département sur un programme de travaux de reconversion de la station de traitement de l'eau potable.

### Marché de Noël

L'Office de Tourisme des Vallées de la Haute-Meurthe organisera son traditionnel marché de Noël le dimanche 14 décembre de 10h à 18h à la salle polyvalente de Fraize. Artisanat, produits du terroir, idées cadeaux, boîte à lettres du Père Noël, animations musicales, restauration sur place. Entrée libre.

Présence du Père Noël accompagné de la Mère Noël, vin chaud, ambiance conviviale. Prestation des majorettes "Les Pervenches" et du groupe de musique celtique Taenn.

Une trentaine d'exposants avec entre autres : jus de pommes chaud, articles des écoles, crêpes, sablés, miel, pain d'épice, nougat, confitures, bijoux, porcelaine froide, perles, décoration de tables de Noël, champagne, têtes de nègre, sucettes artisanales, boules de Noël, nichoirs oiseaux, décorations florales, bougies, etc...

### "Joie de vivre"

Le repas de Noël du club "Joie de vivre" aura lieu le mercredi 17 décembre au CAM de Fraize. Les inscriptions sont prises dès à présent. Toutes les personnes souhaitant de joindre au club seront les bienvenues.

## PETITCOLIN Antony

**Electricité générale  
Chauffage électrique  
par le sol  
Plomberie - Sanitaire**

8, rue de l'Eglise

LA CROIX AUX MINES

Tél. **03.29.57.72.35**

**06.68.95.14.14**

### Compte rendu de la réunion du Conseil syndical

Le Conseil syndical s'est réuni le mercredi 26 novembre sous la présidence de M. Michel Tisserand, Président du SIVU Scolaire du secteur de Fraize.

Finances - Le conseil décide d'allouer à Mme Audrey Gauche, comptable du trésor, l'indemnité de conseil et de budget pour l'année 2014.

### Nécrologie

Monique Maccarinelli nous a quittés le samedi 29 novembre à l'âge de 77 ans à St-Dié après quelques jours d'hospitalisation. Née Monique Bally le 14 octobre 1937 à Darney dans une fratrie de huit enfants, c'est à Plainfaing qu'elle a passé toute sa jeunesse. Après sa scolarité, elle était entrée aux tissages Géliot de Noiregoutte puis travailla à la filature de Fraize, aux Ets Houot ainsi qu'à la Promat.

Le 29 mars 1957, elle avait épousé Jean Maccarinelli et de leur union sont nés six garçons : Fabrice, Bruno, Thierry (décédé en 2005), Gino, Cyrille, Mario (décédé en 1994). La disparition précoce de deux de ses fils avait profondément marqué le couple. Après avoir habité à Plainfaing, la famille s'était installée à Fraize dans la maison construite dans le lotissement "La Voie des Dames".

## FIOUL - CHARBON - BOIS - MATERIAUX construction - BRICOLAGE CUISINIÈRES - POELES à BOIS + de 50 modèles exposés

LASURE SIKKENS

Entretien et remplacement chaudières fioul

SARL ANTOINE Pierre

Z.I. de la Gare - FRAIZE

Tél. **03.29.50.34.33**



<http://antoine-pierre.wifeo.com>

Monique était la grand-mère de six petits-enfants et trois arrière-petits-enfants. Ces dernières années, elle distribuait des journaux gratuits sur le secteur, activité qui lui permettait de voir et de rencontrer la population, elle avait donné de son temps également au sein de la Croix-Rouge.

Ses obsèques ont eu lieu le mardi 2 décembre en l'église de Fraize.

Nos sincères condoléances.

### Pédicure

Une séance de pédicure aura lieu à la Maison pour tous de 10h à 12h le vendredi 19 décembre.

## PLAINFAING

### Conseil municipal

Le conseil municipal se réunira lundi 15 décembre à 20h, l'ordre du jour est affiché en mairie.

### Le Jour le plus court avec la nouvelle association V.O. Project

V.O. Project est une association créée le 21 novembre, dont l'objectif est de contribuer au développement et à la promotion de la culture dans le territoire vosgien par le biais d'actions variées liées aux domaines artistiques et culturels. Elle soutiendra également les projets d'ordre éducatif, social, ou sportif qui contribuent au dynamisme et à l'attractivité de la Vallée de la Haute-Meurthe.

L'association, parrainée par Evono et Li Habauré, organise un premier événement le 21 décembre dans le cadre du "Jour le plus court", au cinéma de Noiregoutte à Plainfaing.

Le Jour le plus Court est une fête populaire et participative qui a pour objectif de promouvoir le court métrage dans tous les lieux et sur tous les écrans, à échelle nationale. En 2014, ce sera déjà la 4ème édition. Et pour la première fois, le Jour le plus Court s'invite à Plainfaing, au cinéma de Noiregoutte avec 21 courts-métrages qui seront diffusés tout au long de la journée.

La matinée est réservée pour les enfants à partir de 3 ans. L'occasion de découvrir des courts-métrages comme "le petit blond avec un mouton blanc", écrit par Pierre Richard, et "Charlot fait une cure", un court de

Charlie Chaplin que peu d'entre nous ont eu l'opportunité de voir.

A partir de 13h, le programme s'adresse davantage aux jeunes et aux adultes, et nous plonge dans des univers très différents. Il y a "Blue Line" par exemple, qui nous amène à la frontière israélo-libanaise, "Free party", qui nous fait découvrir l'univers de marginaux et de rave party, et "voisin, voisin", court-métrage dérivant avec Fred Testa et Pascal Demolon. Le programme : 10:30 - 11:30 : Programme pour enfants à partir de 3 ans ; 11:30 - 12:30 : Programme pour enfants à partir de 6 ans ; 13:30 - 14:30 : Programme pour enfants à partir de 12 ans ; 15:00 - 16:30 : Jeunesse périlleuse ; 16:30 - 17:30 : Comédie Made in France ; 17:30 - 19:00 : Regards sur le monde.

L'entrée est gratuite pour tous. Des boissons chaudes et froides et des gâteaux seront en vente à la buvette.

Renseignements : [www.vo-project.com](http://www.vo-project.com) - [contact@vo-project.com](mailto:contact@vo-project.com) - 07.78.43.75.36

## Ambulances - Taxis

24h/24 Toutes distances

**Jean-Louis CITÉ**

Rue de Saint-Dié **ANOULD**

Tél. **03.29.57.01.66**

### Voyage à Paris

L'amicale de la Classe 66 de Plainfaing organise un voyage à Paris en bus tout confort, les lundi 4 et mardi 5 mai avec une soirée dans un cabaret parisien selon le programme ci-dessous.

Lundi 4 : 6h départ de Plainfaing, arrivée à Paris pour le déjeuner, visite guidée de Paris en autocar (durée : 2h30), installation à l'hôtel 3\* puis diner spectacle au célèbre cabaret parisien Le Paradis Latin.

Mardi 5 : matinée découverte de Montmartre en petit train, temps libre sur la butte, déjeuner croisière sur la Seine. Retour Plainfaing vers 21h30.

La boisson est comprise aux repas.

Paiement en 5 chèques de 74€ par personne (20/12-20/01-20/02-20/03-20/04). Arrêt du Bus parcours Plainfaing Saint-Dié.

Le prix est de 370€ par personne (chambre individuelle + 59€)

Inscription : Gérard Colin au 06 07 09 84 62 ou 03 29 50 83 17.





**S.A.V.**  
**CHAUFFAGE**  
**Michel PERRIN**  
Tél. **03.29.50.32.95**  
Quartier-Neuf **FRAIZE**

**ENTRETIEN TOUS SYSTEMES DE CHAUFFAGE**  
**INSTALLATION - DEPANNAGE - PLOMBERIE - SURPRESSEURS**  
**POMPES à CHALEUR - TRAITEMENT des EAUX par ultraviolet**

**BAN/MEURTHE-CLEFCY**

**Conseil municipal**

Il se réunira le vendredi 12 décembre à 20h à la Salle de Mairie de Ban-sur-Meurthe-Clefcy.

Ordre du jour : S.M.I.C. (Syndicat d'Informatisation) 1 - groupement de commandes ; 2 - modifications statutaires ; 3 - demande d'adhésion ; participation ravalement de façades ; R.P.Q.S. (rapport sur l'eau) ; vente de terrain ; achat de terrain ; tarif déneigement ; tarifs périscolaires ; tarifs cantine ; avenant transport sanitaire ; soumission parcelles au régime forestier ; tarif de l'eau ; vente ancienne saleuse ; questions diverses.

**Laurent MAIULLARI**

**Charpente ♦ Couverture**  
**Zinguerie**  
**Bardage ♦ Isolation**  
**Ossature bois**

**Tél. 06 21 45 53 16**

151, rue du Sphinx 88650 ANOULD

**Très belle exposition**

L'association «Patrimoine et Nature» en collaboration avec la municipalité a présenté durant une semaine une exposition sur le 100e anniversaire du début de la guerre 14/18 et le 70e anniversaire de la Libération. Environ 500 visiteurs ont franchi les portes de la salle des fêtes pour un retour dans le passé.

Cette rétrospective historique a permis de faire revivre, à travers photos, documents, témoignages et objets de l'époque, les heures sombres de la dernière guerre mondiale. Quelques photographies plus anciennes montrent des bâtiments aujourd'hui disparus pour certains : le château Sisterne, construit en 1850 et dynamité en 1944, la scierie Herry, le Moulin Marcillat, les Ets Coinchelin (devenu aujourd'hui "La Clef du Ban")...

La triste période de novembre 1944 y est largement évoquée avec la déportation de 59 hommes pour les deux communes. Aujourd'hui ils ne sont plus que quatre témoins de cette époque douloureuse : Georges Colin, Gilbert Payeur, René Didier et Gilbert Gérard.

De magnifiques drapeaux de classes étaient exposés, sans oublier les hommages rendus aux 8 aviateurs morts dans leur forteresse volante abattue le 27 mai 1944 à la Maxerelle.

Un important travail de recherches de plusieurs mois a permis d'établir des fiches pour chaque soldat mort pour la France lors de la 1ère guerre mondiale. Outre son nom, celui de ses parents, de son épouse et de ses enfants, avec parfois une photo, il est fait état de sa profession et du lieu de son décès sur une carte géographique pour une meilleure visualisation.

Quelques photos plus récentes complétaient cette magnifique exposition qui a demandé beaucoup de travail aux organisateurs que nous félicitons.



**AG DECAPAGE**  
**Décapage par aérogommage 100% écologique**  
*sur tous types de support :*  
**BOIS • METAL • PIERRE • PVC • INDUSTRIE**  
68 bis Le Ban Saint-Dié 88230 **PLAINFAING - 06 26 91 64 37**

**ANOULD**

**Décisions du conseil municipal**

*Séance du 27 novembre*

Le Conseil municipal

- accepte l'adhésion de communes au Syndicat Mixte pour l'Informatisation Communale dans le département des Vosges, se prononce pour la modification des statuts en ce qui concerne la mise en place d'un dispositif de télétransmission dans le cadre du dispositif "PESV2", et pour la modification des statuts en ce qui concerne la mise en place d'un groupement d'achats de signatures électroniques,

- reconduit la taxe d'aménagement,
- autorise le Maire à entreprendre les démarches nécessaires à la réalisation d'un plan communal de sauvegarde,
- vote l'irrecouvrabilité de droit de créances éteintes,

- autorise le versement de primes pour les ravalements de façades,

- décide l'acquisition des parcelles B1691 lieudit "Boulle" de 36m<sup>2</sup> ; AE175 de 84m<sup>2</sup> et AE 724 de 20m<sup>2</sup> lieudit "Les Prés du Valet" ; AI n° 547 de 46m<sup>2</sup> et AI 549 de 21m<sup>2</sup>, lieudit "Le Bihey" ; AI 544 lieudit "Les Molneys" d'environ 32m<sup>2</sup> ; AB1120 et 822 lieudit "A la Hardalle" de 1730m ; décide l'acquisition de divers terrains pour l'aménagement du carrefour giratoire de la RD 415.

- autorise le Maire à recruter des agents vacataires pour faire face aux activités NAP (nouvelles activités périscolaires).

- décide le versement d'une subvention exceptionnelle à l'association MAD de 500€,

- décision modificative budget commune

- sollicite une subvention auprès du FIPHPF

- Fixe les tarifs pour les repas à la cantine pour l'année scolaire 2014-2015 à 4,80€ le repas : QF inf. ou égal à 900€ et 4.84€ le repas QF sup. à 900€

- suppression de la régie ALSH

- modification de la régie de recettes photocopies et autres,

- autorise le maire à signer la convention FCTVA avec le Conseil Général pour occupation du domaine public routier départemental

- décide l'admission en non-valeur de diverses créances d'eau,
- décide l'admission en non-valeur d'une créance pour participation centre aéré.

**Conférence**

Vendredi 19 décembre à 20h à la Maison de l'Enfance, 188 rue Alphonse Daudet à Anould se tiendra une conférence sur Jules Ferry avec présentation et dédicace de l'ouvrage éponyme par l'auteur Vianney Huguenot. Entrée libre.

**LA CROIX AUX MINES**

**Marché de Noël**

L'association Jeunesse Cruciminoise organise son marché de Noël dimanche 14 décembre à la salle polyvalente de 10h à 18h.

Buvette, vin chaud, gaufres, pâtés lorrains, petite restauration

Menu : pâté lorrain - viande fumée, frites - fromage, salade - dessert 10€

Renseignements : 03 29 57 70 82

**MANDRAY**

**Marché de Noël**

L'A.S.S.L. (Association Scolaire-Sport et Loisirs) de Mandray a été très satisfaite de sa première journée "Marché de Noël Scolaire" organisée le 7 décembre à la salle périscolaire du village. Les membres, heureux d'avoir accueilli une quinzaine d'exposants des Vosges, de Meurthe-et-Moselle et d'Alsace, ont été récompensés par la venue inespérée de centaines de personnes qui se sont attardées autour des stands d'exposition pour y faire leurs menus achats pour St-Nicolas et Noël. Le président Eric et ses membres se sont étonnés de cette "première" et, tous renouvellent le choix en un accord commun de recommencer l'an prochain dans des circonstances qu'ils vont se tabler pour améliorer le site afin d'obtenir plus d'exposants. Les visiteurs ont manifesté le contentement et se sont promis de revenir l'année prochaine.

**Idées CADEAUX pour Noël...**

**L'Héritière des Spitzemberg**  
Roman de Eugène Mathis - 11€

**Histoires et Folklore du Donon - Salm-Salm et St-Dié** 13€

**Le petit Légendaire des Girômhèye** (illustrations de Jean Grossier) 4€

*Disponibles au bureau du journal, Imprimerie Fleurent à FRAIZE*

**OUVRAGES RÉGIONAUX**

## RAON SENONES

### CELLES SUR PLAINE

#### Le marché de Noël

L'amicale de l'école, assistée de quelques mamans, organise samedi 20 décembre de 14h à 18h son marché de Noël à la salle polyvalente. Vous trouverez un atelier pour les enfants, des fabrications réalisées par les mamans, des décorations, des cartes de vœux mais aussi un stand avec de très belles écharpes...

Le Père Noël sera évidemment là pour le plaisir des grands et des petits, et les enfants réaliseront la décoration du sapin. Une petite restauration avec des préparations apportées par les parents d'élèves et une buvette avec vin chaud et autres boissons variées vous attendent également.

Et pour que chacun puisse s'amuser, il y aura un panier garni dont il faudra estimer le poids pour avoir la chance de gagner l'un des lots proposés tel qu'une bouteille de champagne, un jeu de quilles... et bien d'autres encore. L'amicale propose également le jeu des 100 cases pour vous divertir.

Alors n'hésitez pas à les rejoindre pour passer un bon moment.

### ST JEAN D'ORMONT

#### Les Stentors

L'association Hure Animation organise à Saint-Jean d'Ormont, le 7 mars son nouveau spectacle : Les Stentors. Pensez à vos cadeaux de Noël !!!

Réservation : Mme Neige 03 29 58 97 78 ou Mme Colin 03 29 58 96 97.

### SENONES

#### Nécrologie

Yvette Dufour s'est éteinte le dimanche 30 novembre à l'âge de 87 ans. Elle était née le 14 mai 1927 à La Petite Raon. Durant la guerre, elle avait perdu son père et son frère Maurice, tous deux morts en déportation. En novembre 1946 elle avait épousé Paul Marx et trois enfants sont nés au foyer, Claude (décédé en 2007), Michel et Marcel. Yvette avait travaillé pour le Dr Brocard, le dentiste Rochon ainsi qu'aux usines Coplac et Dufour. Pensionnaire depuis 3 ans et demi à l'hôpital de Senones, elle était la grand-mère de deux petites-filles et deux arrière-petits-fils.

Ses obsèques ont eu lieu le mercredi 3 décembre.

Nous avons appris le décès de Daniel Heintz survenu à l'hôpital de Fréjus à l'âge de 71 ans. Né à Senones le 4 juillet 1943, Daniel avait épousé en 1963 à Moyenmoutier Raymonde Renard. Après son service militaire, il était entré à la SNCF, il a travaillé tout d'abord à Saint-Dié, puis à Annemasse et a terminé sa carrière professionnelle sur Paris. A la retraite, le couple s'était installé dans le Var, à Boulouris Saint Raphaël. Très affecté par le décès de son épouse en 2002, Daniel avait la chance d'être entouré par ses nombreux amis, il aimait revenir régulièrement dans les Vosges pour retrouver Jean et Colette Laurent ainsi que son ami d'enfance Bernard.

Georges Loux est décédé dans la nuit du samedi 6 décembre, victime d'un accident de la route à l'âge de 35 ans. Il était né le 8 mai 1979 à Madrid où il a vécu jusqu'à l'âge de 2 ans. Après des études brillantes à Metz et un bac "sciences et technologies industrielles en électrotechnique", il avait intégré une école d'ingénieur et avait choisi d'embrasser la carrière d'enseignant. Il a occupé plusieurs postes dans la région, notamment à Mirecourt, Saint-Dié, Roville aux Chênes, Senones où il s'était installé, il enseignait maintenant à Obernai. De son union avec Gaëlle Schivre le 1er juillet 2006 à Thionville sont nés deux enfants, Jeanne, 6 ans et Jérémie, 2 ans et demi. Georges était un sportif accompli, triathlète, il était actuellement licencié au club de rugby de Raon-l'Etape. Très impliqué dans son métier d'enseignant, il était très apprécié autant par les élèves que par le corps enseignant.

Ses obsèques ont eu lieu le 10 décembre en l'église de Senones.

Nos sincères condoléances aux familles.

#### Marché paysan de Noël

Il aura lieu le 14 décembre de 10h à 17h à l'ancien dépôt ferroviaire. Au Marché Paysan, il est possible d'acheter ses produits et de les consommer sur place. La salle sera décorée pour Noël, avec musique d'ambiance, bougies et décorations diverses. Vin chaud et soupe seront proposés. Visite d'un Père Noël d'un nouveau genre à midi.

Téléphone : 03 29 57 92 29

#### 1er Marché de Noël

"Senones en Fête" organise son premier marché de Noël dimanche

**Idée cadeau  
pour Noël...?**

**Offrez un  
abonnement aux  
ANNONCES  
des HAUTES-VOSGES  
à l'un de vos proches**

6 mois: 28€ 1 an: 45€

14 décembre de 10h à 18h, au Cloître de l'abbaye de Senones. Vous y trouverez divers exposants : décorations de Noël, tableaux, bijoux, miel et bougies, jouets, livres et almanach... du vin chaud et petite restauration et le Père Noël sera présent. Entrée libre

### RAON L'ETAPE

#### Concert de Noël

Le 14 décembre à 16h, comme tous les ans, à l'occasion des fêtes de fin d'année, l'Harmonie municipale de Raon-l'Etape donne un concert alliant prestige et magie de Noël. Les 30 musiciens de la formation préparent activement ce rendez-vous festif et traditionnel. Entrée libre, venez nombreux !

Tél. : 06.81.89.40.23.

Email : schmitt88@orange.fr

#### Nécrologie

Claude Bonizzard est décédé à l'hôpital de Saint-Dié à l'âge de 83 ans. Il était né à La Houssière le 23 juillet 1931. Claude était le père de trois enfants, Nelly, Bruno et Danielle (décédée), nés de son mariage avec Raymonde, (décédée en 1997). Le couple était alors séparé. Claude avait travaillé à la papeterie de Raon ex. Mettenet. Il était le grand-père de sept petits-enfants et huit arrière-petits-enfants.

Ses obsèques ont eu lieu le samedi 6 décembre en l'église Saint-Georges.

Nos sincères condoléances.

### MOYENMOUTIER

#### Nécrologie

Aimée Gérardin, la doyenne de la cité, est décédée à l'aube de son 100e anniversaire. Elle était née Aimée Bruley le 8 janvier 1915 à Ambiévilleurs en Haute-Saône. En

avril 1948, elle avait épousé André Gérardin à Nomexy et deux enfants sont nés au foyer, Marlène et Patrick. Mme Gérardin avait travaillé aux Ets Boussac à Moyenmoutier en qualité de tisse-rande. Elle a eu la joie de connaître trois petits-enfants et une arrière-petite-fille. Elle avait rejoint la maison de retraite de l'hôpital de Senones où elle s'est éteinte.

Ses obsèques ont eu lieu le mardi 9 décembre à la salle omniculte de Sainte-Marguerite.

Nos sincères condoléances.

#### Challenge de tir

La Compagnie des Archers de Salm organise ce week-end le challenge du club. Samedi 13 de 14h30 à 18h30 pour les jeunes. Dimanche 14 pour les adultes de 7h30 à 12h et de 13h à 17h30.

Entrée gratuite pour le public.

#### Fermeture de la mairie

La mairie sera fermée les vendredis 26 décembre et 2 janvier.

## ANNONCES LEGALES

### AVIS DE CONSTITUTION

Aux termes d'un acte sous seing privé en date à RAVES du 04/12/2014, il a été constitué une société présentant les caractéristiques suivantes :

Forme sociale : Société à responsabilité limitée

Dénomination sociale :

SARL NICOLAS THONNELIER

Siège social : 1391, route de Coinches, 88520 RAVES

Objet social : Le courtage, l'agence commerciale et le commerce en gros, demi-gros et détail de tous matériaux, de tous produits manufacturés et industriels se rattachant notamment au bâtiment, à l'habitation et aux travaux publics, la démolition et la réalisation de tous travaux de second œuvre, la représentation d'usines sous le statut d'agent commercial.

Durée de la Société : 99 ans à compter de la date de l'immatriculation de la Société au R.C.S.

Capital social : 1 000,00 euros

Gérance : Monsieur Nicolas THONNELIER demeurant 1391, route de Coinches, 88520 RAVES

Immatriculation de la Société au R.C.S. d'EPINAL.

**Pour avis  
La Gérance**

### AVIS DE CONSTITUTION

Aux termes d'un acte sous seing privé en date à LA VOIVRE du 04/12/2014, il a été constitué une société présentant les caractéristiques suivantes :

Forme sociale : Société civile immobilière

Dénomination sociale : MAJEO

Siège social : 1321, Grand Rue, 88470 LA VOIVRE



**MSB-VINCENT** 06.11.70.12.99**Charpente - Couverture - Zinguerie  
Bardage - Isolation - Maison ossature bois****Maison poteau poutre** (hors d'eau - hors d'air)**CORCIEUX** 26 rue d'Alsace **03.29.51.44.26**

Mail : msbvincentfrederic@orange.fr site : msb-vincent-couverture.fr

Objet social : L'acquisition de tout terrain, immeuble bâti ou droit immobilier en vue de son administration ou de son exploitation par bail, location ou autrement

Durée de la Société : 99 ans à compter de la date de l'immatriculation de la Société au R.C.S.

Capital social : 1 000 euros, constitué uniquement d'apports en numéraire

Gérance : Monsieur Lionel ODILE demeurant 1321, Grand Rue 88470 LA VOIVRE

Clauses relatives aux cessions de parts : sauf cession entre associés, agrément requis dans tous les cas à la majorité des associés représentant au moins les trois-quarts des parts sociales

Immatriculation de la Société au R.C.S. d'EPINAL.

**La Gérance**

**AUDIT CONSEIL DEFENSE**  
**Société d'Avocats Inter-Barreaux**  
7 rue Roland Thierry  
ZAC de la Roche  
88000 EPINAL  
Tél : 03 29 81 89 89  
epinal@acd.fr

Aux termes d'un acte sous seing privé en date à PLAINFAING du 03/12/2014, il a été constitué une société présentant les caractéristiques suivantes :

Forme sociale : Société en nom collectif

Dénomination sociale : PICSIM

Siège social : Lieudit Habeaurupt - 88230 PLAINFAING

Objet social : l'achat, la vente, la location ou sous-location, saisonnière ou non, en nu ou en meublé d'immeubles bâtis ou non bâtis, en particulier du chalet sis 46 bis lieudit Habeaurupt à PLAINFAING (88230), la gestion immobilière de ces immeubles, l'administration et l'exploitation par bail, location ou autrement de tous immeubles

Durée de la Société : 99 ans à compter de la date de l'immatriculation de la Société au Registre du commerce et des sociétés

Capital social : 20.000 euros

Associés en nom :

1) Madame Fabienne CLAUDE-PIERRE, épouse PICARD, demeurant 4 les Hauts Prés - 88230 HABEAURUPT

2) Monsieur Thibault PICARD demeurant 4 les Hauts Prés - 88230 HABEAURUPT

3) Madame Nathalie CLAUDE-PIERRE, épouse SIMON, demeurant 33 Habeaurupt - 88230 PLAINFAING

4) Monsieur Sébastien SIMON

demeurant 33 Habeaurupt - 88230 PLAINFAING

Gérance : Madame Fabienne PICARD, demeurant 4 les Hauts Prés - 88230 HABEAURUPT, a été nommé gérant

Immatriculation de la Société au Registre du commerce et des sociétés d'EPINAL.

**La Gérance**

**SARL GLX MACADAM**  
**Société à responsabilité limitée**  
**en liquidation**  
**Au capital de 3000€**  
**Siège social :**

145 Rue Berlioz 88650 ANOULD  
N° RCS EPINAL : 789 617 073

**AVIS de PUBLICITE**

Aux termes du procès-verbal de l'assemblée générale extraordinaire du 20 novembre 2014, il résulte que :

L'assemblée a décidé la dissolution de la société à compter du 30/11/2014 et sa mise en liquidation. A été nommé liquidateur Monsieur PETITDEMANGE Pierre, demeurant 145 Rue Berlioz 88650 ANOULD avec les pouvoirs les plus étendus pour réaliser les opérations de liquidation. Le siège de la liquidation est fixé à la même adresse où toute correspondance devra être envoyée.

Mention sera faite au RCS d'Epinal.

**Pour avis****Gérardmer  
Corcieux****GERARDMER****Etat civil****Naissances**

27 novembre : Martin de Benoît Dolmaire et de Marie Kucharski, domiciliés 1, rue du Lac

28 novembre : Mélissa de Vincent Traxel et de Alexandra Remy, 21b, rue Kléber

**Décès**

2 décembre : Marie Louise Thiriet, veuve de André Houillon, 89 ans, domiciliée 5, route de Bémont à Le Syndicat

2 décembre : Stéfano Bettoli, époux de Gisèle Tomasi, 80 ans, charpentier en retraite, domicilié 27, chemin du Bas des Gouttridos

7 décembre : Suzanne Lambolez, veuve de Pierre Roussel, 88 ans, ouvrière textile en retraite, domiciliée à

Vagney, 6, impasse de la Ronde Pierre  
8 décembre : Madeleine Fritz, divorcée de Daniel Bourgon, 76 ans, domiciliée à Saulxures-sur-Moselotte, 97, rue Hamoir sur Ourthe

**Objets trouvés**

Un téléphone portable Samsung, un blouson bleu, un blouson Quechua, un sac à dos brun clair, un parapluie noir et rouge, une paire de lunettes médicales monture rouge (à récupérer en Mairie - au bureau de Police)

**Cinéma Casino**

Samedi 13 et dimanche 14 à 15h : **ASTERIX - LE DOMAINE DES DIEUX**

Samedi 13 à 17h30, dimanche 14 à 20h, lundi 15 à 20h30 : **LA FRENCH**

Vendredi 12, samedi 13 et mardi 16 à 20h30, dimanche 14 à 17h20 :

**LE HOBBIT : La bataille des cinq armées**

**Cinéma MCL**

Dimanche 14 à 10h et 16h, lundi 15 et mardi 16 à 18h, mercredi 17 à 14h30, jeudi 18 à 9h15 : **PADDINGTON**

Mercredi 17 à 9h15, jeudi 18 à 14h : **DE LA NEIGE POUR NOËL**

**Sortie Soldes à Troyes**

L'association de Gérardmer "A vous d'y aller" vous propose Une "sortie soldes" le 10 janvier à Troyes en autocar. " Marques avenue" Plus de 400 grandes marques ou Arthur Mac Glen. Tarif 28€ par personne. Places limitées.

Réservations avant le 20 décembre auprès de Lysiane au 06.47.31.26.70 ou jdtal@free.fr

**Distribution de cadeaux de Noël aux Seniors**

Comme chaque année en cette période de fête, la municipalité pense à ses concitoyens âgés de 70 ans et plus, en leur remettant un cadeau.

La distribution s'effectuera :

- le samedi 13 décembre, pour les habitants de Ramberchamp et du Phény, à 14h30 à l'ancienne école du Phény, Bas-Rupts à 14h30 à l'école, Kichompré à 15h à l'ancienne école "salle de répétition Pascal Simon", du Beillard à 14h30 au local de l'association de l'école du Bas Beillard.

- le mardi 16 décembre, pour les pensionnaires de Forgotte à 14h30 et à 16h pour ceux de Clair Logis.

- le mercredi 17 décembre, pour les résidents du Vinot et de l'immeuble rue Lucienne à 15h au Vinot.

Les personnes qui demeurent en dehors de ces quartiers sont invitées à retirer leur cadeau en salle des armes de l'Hôtel de Ville, le jeudi 18 décembre de 9h à 11h.

**MCL, un très beau spectacle qui en cache bien d'autres...**

La saison culturelle touche à sa fin et déjà la prochaine se profile... Samedi soir, 13 décembre (dernière représentation de la saison) le spectacle est gratuit pour tous. "Pour le dernier spectacle, nous allons innover" annonce Stéphane Lepoil, directeur de la MCL ; "En première partie, dès 20h30, nous ferons une présentation publique de la saison culturelle 2015. Nous avons eu

une très belle programmation 2014 avec un public très nombreux (1223 entrées, sans compter la soirée de samedi). Nous n'avons pas à rougir de notre programmation. Elle a plu". Le spectacle "Le Trop Plein", joué par le Plateau Ivre, est une conférence théâtrale avec comme point de départ le Mont St Michel. Une comédie qui mêle magie, la vidéo-projection, la musique où le spectateur devient lui aussi acteur.

Une mise en bouche alléchante : samedi, tout débutera par un petit film "bande-annonce" qui donnera envie de venir aux spectacles : "ce petit film déroulera la saison par des extraits des spectacles proposés, et le public pourra échanger avec les membres de la commission qui auront préparé la saison 2015". A l'issue de "Trop Plein", chacun pourra repartir avec la nouvelle brochure. "Nous souhaitons que le public en ait plein les yeux. Il faut oser, aller à la rencontre de nouveautés avec toujours des tarifs attractifs". Alors rendez-vous samedi soir pour une soirée pas comme les autres... Entrez, c'est gratuit !

**Le Village de Noël a ouvert ses portes**

Après le défilé du Patron des enfants sages, un magnifique feu d'artifice lancé du Parc Garnier sous les applaudissements d'une foule très nombreuse, et au son d'un petit concert offert par Ludovic Bérard et ses musiciens, le premier magistrat de la ville, Stessy Speissmann, entouré des membres du conseil municipal, attendait St-Nicolas à l'entrée du Village de Noël au côté du vice-président de Gérardmer Animation, Christophe Speeg.

Ce 14ème Village de Noël sera ouvert du 11 au 14 décembre et du 18 décembre au 4 janvier, sur la Place du Vieux Gérardmer. Vente de cadeaux, artisanat, produits du terroir, sapins... Présence d'artisans locaux dans 25 chalets disposés en petit village joliment décoré avec des animations. Manège enfantin. Buvette et restauration sur place. Entrée libre.

**Dizaine commerciale et des cadeaux à gagner**

Outre la décade commerciale qui se tient jusqu'au 14 décembre, avec de nombreux cadeaux à gagner (bon de participation à placer dans l'urne située au centre du Marché de Noël) dont un voyage pour 2 personnes et des bons d'achats, 22 chalets sont présents et vous présentent de jolies idées cadeaux, des dégustations en tout genre. "Cette année, nous accueillons pour la première fois un producteur d'huitres, de la charcuterie vosgienne, du pâté lorrain", explique Sylvie Botte. Ne pas oublier le vin chaud rouge ou blanc proposé par la Société des Fêtes. Les enfants ne sont pas oubliés (pêche aux canards ou manège) .

Le Village de Noël en quelques dates :  
14 décembre : les Kehot/Ribotte (concert) et Remise des prix de la dizaine commerciale

19 et 26 décembre : Dégustation tarte au meugé offert par la SDF et présence de la Reine des Jonquilles et ses dauphines

### 21 et 22 décembre : Prout le Lutin (spectacle de rue)

21 au 24 décembre : Boîte aux lettres pour le courrier au Père Noël et distribution de bonbons de 15h30 à 18h30. Photo offerte par Gérardmer Animation avec le Père Noël de 16h à 18h

16-28 et 30 décembre : les Kehot'Ribotte (concert)

### Concert de la Sainte Cécile

Concert annuel gratuit dimanche 14 décembre, proposé par l'Union Musicale sur le thème "La Guerre 14-18" à l'Espace LAC (17, Fbg de Ramberchamp) à 15h. Entrée libre. Renseignements : 09 63 60 18 19.

### Nécrologie

Stéfano Bettoli est décédé à l'âge de 80 ans à l'hôpital de Remiremont. Né le 30 juillet 1934 à Faenza en Italie, il est arrivé en France à l'âge de 20 ans. Un an plus tard, il épousait Gisèle Tomasi à Gérardmer. De leur union sont nées quatre filles : Josy, Sylvette, Francine et Brigitte puis six petits-enfants et quatre arrière-petits-enfants ont agrandi le cercle familial. Après avoir travaillé aux Ets Houot, dès 1968 Stéfano avait créé son entreprise de charpente couverture. Dans les années 90, ce passionné avait ouvert une enseigne Mr Bricolage à Gérardmer, commerce qui aujourd'hui est tenu par sa fille et son gendre et où il aimait encore être présent de temps à autre.

Ses obsèques ont été célébrées le jeudi 4 décembre en l'église paroissiale de Gérardmer.

Nos sincères condoléances.

## GRANGES/VOLOGNE

- Cabinet médical : 03.29.51.42.80  
- Pharmacie de permanence : 32 37  
Du samedi 13 à 18h au lundi 15 à 9h : Phie Alexandre à Bruyères ; Dimanche de 9h à 21h : Phie Bloch à Bruyères.

### Cette semaine

\* Samedi 13 décembre :  
- Vente de sapins de Noël : devant le chalet du S.I. de 9h à 12h  
- Repas de Noël du club "Le Couarail Graingeaud" à partir de 12h à la salle des fêtes, le ramassage des adhérents aura lieu comme d'habitude.  
\* Lundi 15 : Club "Échecs Scrabble Amitié" à 14h salle des fêtes (tournoi interne et goûter de Noël) - dernière réunion de l'année  
\* Mardi 16 : club "Échecs Scrabble Amitié" de 18h à 20h en mairie - dernière réunion de l'année ; Club le "Couarail Graingeaud" (section tricot) à 14h à la mairie (salle jaune).  
\* Mercredi 17 à 20h : Gymnastique adulte (salle des fêtes) ; Badminton au gymnase.

### La semaine prochaine

\* Vendredi 19 : Spectacle de Noël à la maison de retraite "L'Accueil de la Vologne" + collation à partir de 15h30

\* Samedi 20 : Spectacle de Noël pour les plus de 65 ans suivi d'une collation à partir de 14h30 à la salle des fêtes.

### Changement des horaires d'ouverture au CCAS

Les horaires du CCAS de Granges-sur-Vologne sont désormais définis comme suit : les lundis et mercredis de 8h à 12h, et de 13h30 à 17h30 ; les vendredis de 13h à 16h en mairie (1er étage) et uniquement sur rendez-vous.

### Inscriptions listes électorales

Pour les nouveaux habitants à Granges, et les jeunes de plus de 18 ans, les inscriptions sur les listes électorales sont prises en mairie jusqu'au 31 décembre 2014.

Se munir d'une pièce d'identité et d'un justificatif de domicile.

### Horaire des messes

Samedi 13 : messe à 9h à la maison de retraite "L'Accueil de la Vologne" et à 18h à Champdray ; dimanche 14 : messe à 10h à Granges-sur-Vologne.

### Prochaine Collecte de sang

L'amicale des donneurs de sang locale organise une collecte de sang le samedi 27 décembre de 15h30 à 19h, à la salle des fêtes.

### Pierre Philippe, médaillé militaire

Par décret ministériel, la médaille militaire vient d'être attribuée à Pierre Philippe, qui réside maintenant à l'Accueil de la Vologne, pour sa conduite lors de la guerre d'Algérie, où il a séjourné du 5 février 1957 au 20 mai 1959. A noter qu'il a été durant 40 ans porte-drapeau des AFN. Sa médaille lui sera officiellement remise par le Délégué départemental lors d'une prochaine cérémonie patriotique.

### Mobilisation pour le 25ème anniversaire du jumelage

C'est au mois de juin 2015, les 20 et 21 précisément, à l'occasion de la fête de la musique, que se dérouleront à Granges les festivités du 25ème anniversaire du jumelage Granges-Ertingen.

Dernièrement, deux réunions rassemblant les membres du Comité et des représentants de la municipalité, dont la première adjointe, ont permis de dégrossir l'organisation de cet anniversaire.

En premier lieu, l'assemblée générale du comité de jumelage, au cours de laquelle la présidente, Martine Gaudé, a dressé le bilan moral des actions menées par le comité en 2014.

Outre le loto organisé au mois de janvier (seule manifestation qui permet une rentrée d'argent), cette année a été marquée, le week-end de la Pentecôte, par la rencontre touristique à Besançon des deux comités, au mois de juillet par la célébration du 25ème anniversaire à Ertingen, et enfin par le week-end sportif des 6 et 7 septembre et la participation de 4 équipes mixtes au triathlon de Gérardmer.

Du côté du calendrier 2015, outre le

traditionnel loto (samedi 24 janvier à la salle des fêtes), il est prévu lors du week-end de Pentecôte une rencontre entre les deux comités avec à la clé une visite des environs d'Ertingen et de la ville d'Ulm. La participation au triathlon du début septembre est aussi reconduite.

L'ordre du jour comportait également le renouvellement du bureau (inchangé).

Une deuxième réunion a permis d'affiner la préparation des festivités du 25ème anniversaire, avec la mise en place de 3 commissions chargées chacune d'un axe de travail particulier : le Comité s'occupant de l'hébergement (avec 70 Allemands attendus), de l'intendance et de la restauration, et la commune des animations et de la décoration. La participation de Benoît Grocolas à la réunion, du fait de l'association de l'anniversaire avec la fête de la musique, était nécessaire afin de coordonner et de synchroniser les deux manifestations.

Prochaine réunion du Comité le mercredi 7 janvier en mairie.

### St Nicolas en tournée

Comme tous les ans, Saint-Nicolas et son compère le père Fouettard entament leur traditionnelle tournée, et rendent visite aux enfants des écoles, aux personnes âgées, et à tous les habitants de la commune

Vendredi, invités par l'Amicale des Parents d'Élèves, ils ont commencé leur tournée par les écoles Jules Ferry, Charlemagne, et la maternelle du "Petit Prince". Ils ont été accueillis dans chaque classe par les enseignantes et les enfants qui leur ont offert de beaux dessins et qui ont chanté des comptines spécialement apprises pour l'occasion. Des friandises offertes par la municipalité ont été distribuées à tous les écoliers.

Bien sûr, le Père Fouettard fait un peu peur, surtout chez les tout petits de la maternelle, mais cette année, lui et St-Nicolas ont été accueillis avec des chansons, et des carottes pour l'âne... !

Après les écoles, Saint-Nicolas et le Père Fouettard ont rendu visite aux pensionnaires de "L'accueil de la Vologne". Ils furent accueillis par le personnel et des représentants de la municipalité, de l'amicale des parents d'élèves et de l'association "Résolfa", qui avaient confectionné, avec la participation des employés de la maison de

retraite, une montagne de petits fours servis avec l'apéritif. Le samedi 6 décembre, à la tombée de la nuit, les deux inséparables étaient accueillis devant les portes de la mairie par M. Guy Martinache, maire, qui leur a remis les clés de la ville. En quelques mots, M. Martinache les a remerciés de leur visite, malgré le froid et la pluie. Le cortège s'est ensuite ébranlé à partir de la place des A.F.N et a sillonné les rues de Granges pendant plus d'une heure. Les musiciens du groupe musical "Les Gens d'Air" ont joué des morceaux de choix tandis que Saint-Nicolas et le Père Fouettard, à l'arrière du char distribuaient à chaque arrêt des confiseries aux enfants.

Nombre d'entre eux, accompagnés de leurs parents, portaient les lampions illuminés confectionnés à l'école. Tous ont bravé le froid glacial pour suivre le défilé jusqu'à la salle des fêtes où ils étaient accueillis par les membres de la municipalité qui distribuaient des boissons chaudes.

### Large succès pour la cuvée 2014 du Téléthon

Au lendemain du Téléthon qui s'est déroulé dans les rues de la commune le 6 décembre, Sébastien Bonard, président de l'Association des Donneurs de sang, organisatrice de la manifestation, pouvait à juste titre se montrer satisfait.

Faisant le bilan, il constatait que 23 associations Gringeaudes et Bruyéroises avaient participé à l'opération. Sur le parcours cycliste de 2,5 km, 184 tours ont été réalisés, soit une distance de 275 km. Quant au parcours pédestre, ce sont 401 tours de 2,5 km que les marcheurs ont accompli (882 km).

La somme globale récoltée se monte à 1856,50€.

Le classement des différents challenges s'établit comme suit :

Vélo : 1er, Omnisport de Bruyères, 2ème, Cyclo-Club Charlemagne de Granges, Tennis Club de Granges

Marche : 1er, Granges Rando, 2ème, Sapeurs-Pompiers, 3ème, Donneurs de Sang (beaucoup de participants n'appartenant à aucune association se sont inscrites sous les couleurs de l'association organisatrice).

La coupe du Challenge sera remise à





**Eurl Julien BATOT**  
**COUVERTURE - ZINGUERIE**  
**Bardage - Charpente**  
**Tubage - Ramonage**  
*Neuf et Rénovation*  
 88650 MANDRAY  
 Tél. 03.29.55.13.65  
 06.75.21.97.63

l'occasion de l'assemblée générale des Donneurs de Sang qui aura lieu le 28 février à la salle jaune de la mairie. Sébastien Bonard tient en outre à remercier chaleureusement l'ensemble des Gringeads pour leur mobilisation qui a assuré le succès de cette manifestation.

Rappel : la prochaine collecte de sang se déroulera le samedi 15 décembre à la salle des fêtes de Granges

## XONRUPT LONGEMER

### Marché de Noël

L'Association Carton Plume vous invite à venir découvrir son traditionnel et authentique Marché de Noël, le samedi 13 de 10h à 20h et le dimanche 14 décembre de 10h à 18h, à la salle polyvalente de Xonrupt, face à la Mairie.

Venez dénicher de bonnes idées de cadeaux originaux "fait main" parmi les 45 artisans, créateurs ou amateurs qui vous proposeront de la céramique, des vêtements et accessoires, des bijoux, de la déco de Noël, des gourmandises de fêtes, du vitrail, peinture, poterie, articles en cuir, etc...

Buvette, petite restauration sur place... crêpes, chocolat chaud, vin chaud. Entrée libre

## CORCIEUX

### Repas dansant

Le club de basket ASM Corcieux organise le 7 février un repas dansant animé par l'orchestre Actua Dance à partir de 20h à la salle des fêtes de Corcieux.

Au menu adulte : Kir pétillant et ses accompagnements ; Bouchée à la reine ; Magret de canard sauce poivre vert et sa garniture ; Fromage et salade ; Omelette norvégienne

Menu enfant : Jambon à l'os émincé à la crème et sa purée ; Omelette norvégienne

Le tarif adulte est de 25€ (12€ pour les enfants jusqu'à 12 ans). Réservations auprès de Soraya Houot 13 rue Henry 88430 Corcieux, 06 37 93 35 81 ou par mail : s.houot88@orange.fr

Réservation jusqu'au 31 janvier.

Les places sont limitées

## AUMONTZEY

### Nécrologie

Maurice Mougel nous a quittés le dimanche 30 novembre à l'âge de 88 ans. Il était né au village le 21 avril

1926. De son union avec Bernadette Pillard sont nés trois enfants, Michel et Gérard (décédés) et Chantal qui réside à Bordeaux. Veuf, il avait épousé en secondes noces Marcelle Gaudel en 1979, et a également élevé les enfants de son épouse. Il a effectué l'ensemble de sa carrière professionnelle en qualité de peintre en bâtiment sur Chaumont. Retraité en 1983, il était un membre actif du club Fil d'Argent ainsi que de l'association des AFN. En 2012, le couple avait quitté son domicile afin de s'installer à la maison de retraite Forgotte à Gérardmer.

Ses obsèques ont eu lieu le jeudi 4 décembre en l'église de Jussarupt.

Nos sincères condoléances.

## LE THOLY

### Nécrologie

Joséphine Bonne nous a quittés le vendredi 5 décembre à l'âge de 92 ans. Elle était née Thomas le 15 février 1922 à Gérardmer au lieudit "Le Phény" dans une fratrie de cinq enfants. En 1944, la ferme de ses parents fut détruite par un incendie, Joséphine dite "Finine" travaillait alors à l'usine textile de Jussarupt. En octobre 1946, elle avait épousé Gilbert Bonne, natif du Tholy. Deux enfants sont nés au foyer, Claude domicilié à Pfstatt dans le Haut-Rhin et Sylvette, épouse Rosal qui réside au Rain-Brice. La famille s'était alors installée dans la maison familiale de Gilbert au Rain-Brice. Jusqu'en 1955, Joséphine a travaillé aux Ets Hans, en 1959 elle est entrée au service de la commune. Veuve depuis 1978, Joséphine aimait s'occuper de son jardin, mais aussi retrouver ses amies pour jouer aux cartes et faire de la gym. Elle était la grand-mère de quatre petits-enfants et deux arrière-petits-enfants. Depuis 2009, elle résidait à la maison de retraite "La Clairie" à La Bresse où elle était très entourée par sa famille.

Ses obsèques ont eu lieu en l'église du Tholy.

Nos sincères condoléances.

## GERBEPAL

### Formation continue chez les sapeurs-pompiers

C'est au tour de Christian Thiery, qui a rejoint le corps des sapeurs-pompiers de Gerbépal il y a quelques mois, de suivre une initiation aux premiers secours en équipe de niveau 1 (PSE1) qui s'est déroulée au centre de secours de Raon-l'Étape.

Durant les trois derniers week-ends de novembre, il a suivi ce stage, en compagnie de 11 autres stagiaires issus de centres de la région, encadrés par l'adjudant Michel Renard. Cinq jours consacrés à la formation de secouriste obligatoire pour les sapeurs-pompiers, cela va de la chaîne de secours, au noyage en passant par les détresses vitales, traumatisme des os et articula-

tions etc. Son stage validé, l'homme du feu peut désormais effectuer ses premières interventions.

### Rencontre avec... Grégory Paradisi

L'artiste Vosgien Grégory Paradisi est venu s'installer avec sa famille il y a maintenant quelques années à Gerbépal. Au calme, sur les bords du Neuné, il a créé son nouvel album intitulé "Le parfum des souvenirs" sorti début octobre.

La musique c'est sa vie. Dès l'âge de 14 ans, il joue de la guitare puis devient progressivement multi-instrumentiste et sort son premier album en 2008 "Mon petit monde". Depuis, beaucoup de mélodies ont coulé. Il a fait entendre sa guitare et son joli timbre de voix dans différents établissements du secteur ainsi que pour des soirées associatives ou privées.

Parallèlement, ces trois dernières années, il écrit et compose pour aboutir à l'enregistrement de ce dernier CD de 10 titres qui parle entre autre du temps qui passe, des souvenirs, de l'enfance et d'un certain "Petit bonhomme". Depuis, Grégory se voit ouvrir progressivement les portes des trempins, des cafés concerts et des festivals.

Le titre "Quand j'étais petit" diffusé sur YouTube est illustré par un clip réalisé par le Géromois Pierre Medy. L'album est en vente à "La maison de la presse" de Gérardmer mais également à la mairie de Gerbépal. Vous pouvez aussi vous le procurer via internet sur le site de l'artiste [www.gregoryparadisi.webnode.fr](http://www.gregoryparadisi.webnode.fr) Un site où vous pourrez d'ailleurs suivre son actualité et les dates de ses prochains concerts.

## Chez nos cousins d'Alsace

### LAPOUTROIE Ste-MARIE-AUX-MINES

#### Anniversaires de décembre

##### - Rombach-Le-Franc

93 ans : Paulette Jeannelle, née Leromain, le 4. 84 ans : Eloi Fréchar, le 22. 82 ans : Ivan Hestin, le 14. 80 ans : Paulette Hestin, née Kristner, le 24.

##### - Lièpvre

90 ans : Reine Toussaint, née Breitel, le 8 ; Marie-Thérèse Fuchs, née Mathieu, le 20 ; Lucie Stanisère, née Fréchar, le 29. 86 ans : Lucien Polycarpe, le 28. 84 ans : Ammar Bédida, le 15 ; André Jacquemin, le 31. 82 ans : Jeanne Maurer, née Jeandon, le 20. 83 ans : Cécile Delacôte, née Crampé, le 9.

##### - Sainte-Croix-aux-Mines

92 ans : Berthe Bordier, née Spieth, le 1er ; Joséphine Benoit, née Bertrand, le 21. 91 ans : Germaine Schmitt, née Tschan, le 11. 89 ans : Irène Evrard, née Entzmann, le 19. 87 ans : Jean

Malaisé, le 16. 86 ans : Marie-Louise Rose, née Blanck, le 29 ; Marie-Louise Marchal, née Gall, le 31. 85 ans : Paul Jehel, le 10. 83 ans : Mathilde Weiller, née Crampé, le 9 ; Jean-Paul Baradel, le 25. 82 ans : Gilbert Gass, le 5. 81 ans : Linette Kurtzemann, née Zissette, le 2 ; Ammar Mebarki.

##### - Sainte-Marie-aux-Mines

93 ans : Cécile Antoine, le 4 ; Émilie Humbel, le 8. 92 ans : Anna Biglione, le 1er. 91 ans : Yvonne Pichl, le 26. 90 ans : Émile Schmitt, le 2. 89 ans : Jeannine Koenig, le 27. 88 ans : Cécile Kauffmann, le 1er. 87 ans : Lucie Didierjean, le 11 ; Étienne Humbel, le 26. 85 ans : Rosaria Verde, le 10 ; Jean-Paul Hambourier, le 14 ; Célestine Dalfredo, le 21 ; Othon Jung, le 25. 84 ans : Mariette Drouan, le 6 ; Fatima Ouanes, le 17 ; Marie-Thérèse Goulby, le 20 ; Liliane Sadon, le 21 ; Alice Grummich, le 23. 83 ans : Marie-Rose Blaise, le 9 ; Marie Collotte, le 9 ; Liliane Pfleger, le 12 ; Simone Bari, le 14 ; Jacqueline Schillinger, le 17 ; Huguette Langlaude, le 18 ; Cécile Kentzinger, le 27 ; Lucien Didierjean, le 28. 82 ans : Robert Froehlicher, le 4 ; Bernard Huffschmitt, le 14 ; Jean-Jacques Stahl, le 16. 81 ans : Pierre Levy, le 14 ; Amor Mebarki, le 31. 80 ans : Eliane Enggist, le 16.

## ORBEY

### Décès

M. Robert Million s'est éteint le 2 décembre dans sa 89e année. La cérémonie religieuse a été célébrée en l'église St-Urbain d'Orbey le 5 décembre. Nos sincères condoléances.

### Repas des Aînés

Ils se sont retrouvés dimanche dernier à la salle des fêtes d'Orbey, ils étaient 233 autour d'une bonne table, le repas avait été préparé par les restaurateurs locaux, et l'animation était assurée par l'orchestre Ambiance 3. Les personnes qui n'ont pas pu se déplacer pourront retirer leur colis le samedi 20 décembre à la salle Lefebure à Orbey de 9h à 11h30.

## ROMBACH-LE-FRANC

### Décès

Mme Marcelle Stouvenot née Marchal, veuve de Jean-Jacques Ménétré est décédée le 3 décembre à l'âge de 84 ans. La cérémonie religieuse a été célébrée le 8 décembre en l'église Ste-Rosalie de Rombach-Le-Franc. Nos sincères condoléances.

### Belle messe de la Ste-Cécile

Beaucoup de paroissiens ont assisté à la messe de Ste-Cécile célébrée par le père André Willemin et animée par la musique Caecilia et la Chorale Ste-Rosalie. Les musiciens dirigés par Christophe Heinrich ont débuté par une remarquable interprétation de Tochter Zion. La chorale, qui rassemble les groupes de Lièpvre et Rombach-le-Franc depuis le départ de leur direc-

teur, père Bernard, a montré tout son talent pendant l'office en interprétant de beaux chants liturgiques.

Composée d'une trentaine de choristes, elle est désormais présidée par Marie-Paule Riedinger depuis que Micheline Frécharde lui a passé le flambeau l'été dernier.

Le groupe Caecilia a poursuivi son concert avec Little Prayer et pour terminer par Haydn Thème sous les applaudissements du public.

Après la messe, Micheline Frécharde, membre de la chorale depuis 61 ans et présidente durant 35 ans, s'est vu remettre des arrangements floraux pour son action et son dévouement au sein de la paroisse et de la chorale.

### Joyeux anniversaire à Elise Braillon

Née le 20 novembre 1924, Elise a fait sa scolarité à l'école communale, et a commencé à travailler dans l'usine de tissage Lamote à Rombach dès l'âge de 14 ans.

Elise a épousé Georges Émile Louis Braillon, originaire de la Somme, le 17 mai 1947. De cette union sont nés deux garçons : Christian en 1948 et Patrick en 1956 qui est décédé à l'âge de 31 ans. À la retraite, elle s'occupe avec son époux du jardin et de la maison. En 1994, elle a eu la douleur de perdre son mari.

Nos sincères félicitations.

### Vente de calendriers

Les membres de la musique Caecilia passeront prochainement dans les foyers du village pour leur vente de calendriers. Un grand merci pour votre générosité.

## LE BONHOMME

### Décès

M. Aloyse Baradel est décédé le 5 décembre à l'âge de 87 ans. La cérémonie religieuse a été célébrée le 10 décembre en l'église Saint-Nicolas du Bonhomme.

Nos sincères condoléances.

## Vallée de VILLÉ

### FOUCHY

### Décès

Fernand Lemoine était un travailleur discret et efficace. Cela n'a pas empêché l'église Saint Jean-Baptiste de Fouchy d'accueillir de nombreuses personnes venues lui dire un dernier adieu lors de ses obsèques le samedi 22 novembre. Olivier Becker, curé de la paroisse, a rappelé les principales étapes de la vie du défunt. Une vie de travailleur, bon camarade, pleine de discrétion, qui s'est terminée bien trop tôt en raison d'une maladie impla-

cable le 19 novembre à l'hôpital de Strasbourg. Lors de cet office, Désiré Burst, président de l'association de pêche de Fouchy-Lalaye-Urbeis, a tenu à rendre hommage à Fernand, membre du comité de son association et surtout un travailleur efficace lorsque le club a décidé d'investir dans la construction et l'agrandissement du local de l'association.

Fernand Lemoine, fils de Marie-Odile Freppel et de Marcel Lemoine, était né le 6 février 1959 à Sélestat. Il a grandi à Triembach-au-Val avec ses deux sœurs. Le 13 août 1983 il a épousé Nicole Oppermann originaire de Fouchy où le couple s'est installé, une fille Laetitia venant agrandir la famille. Son métier était grutier et il travaillait à l'entreprise de bâtiment Kempf de Dambach-la-Ville où ses compétences et sa discrétion et sa bonne camaraderie étaient fort appréciées. Nos condoléances à la famille en deuil.

### Culture et simplicité au marché de Noël

Le Comité des Fêtes de Fouchy a réussi son pari : organiser un marché de Noël à taille villageoise où authenticité et simplicité soient à l'honneur. Ponctuant des semaines d'investissement de nombreux bénévoles pilotés par le président Thierry Anstett, sans compter le travail important de l'équipe de bricolage qu'anime Eliane Tomaszewski, Fouchy a présenté dans une dizaine de cabanons des objets de fabrication locale : décors, jouets, confiserie, etc. Tout cela dans le quartier bien décoré, sans kitch, bordant l'église du village où ont eu lieu quatre concerts gratuits en deux jours. C'est l'école de musique de la MJC-Le Vivarium de Villé qui a fait résonner les premières notes de musique. Chacun a pu apprécier le travail de jeunes musiciens qui se sont appliqués de leur mieux sur le conseil ou le soutien de leurs professeurs. Une promesse de moisson musicale pour demain dans la vallée. La chorale "Battements d'chœur" de Bassembourg a pris le relais pour enchaîner un programme où les noëls d'ici ou d'ailleurs se sont succédés. On a pu apprécier la qualité de ces interprétations par un groupe qui ne demande qu'à grossir sous la direction de Marc Lazarus. Le lendemain dimanche ce sont les musiciens de l'accordéon-club de Bergheim qui ont ouvert le ban devant une assistance qu'ils auraient espéré aussi nombreuse que l'an passé, mais il ne s'agissait pas d'une manifestation aussi médiatisée. Ce fut un bonheur de les écouter, tout comme pour le groupe qui allait fermer la marche de ces concerts. En l'occurrence c'est la chorale du Lycée de Sainte-Marie-aux-Mines venues en voisine pour offrir le plus joli des concerts où les

voix enfantines se mêlent à celles de leurs aînés. Plusieurs générations de choristes dirigées par André Valentin ont prodigué une vingtaine de chants plus ou moins connus centrés sur le message de la Nativité : simplicité, générosité et paix. La présentation de chaque chant fut particulièrement appréciée. Clarisse Neppel organisatrice de cette partie culturelle de ce premier marché de Noël a su trouver les mots pour exprimer la gratitude du village pour tous ces groupes qui sont venus égrener à Fouchy de bien belles notes.

## VILLE

### Concert Gospel

Concert Gospel par Les Copains d'Accords, le samedi 13 décembre à 20h30 à l'Eglise de Villé organisé par l'association "Amitié et Partage" et l'Office de Tourisme de Villé au profit de la petite Suzanne 12 ans de Fouchy et de la recherche contre l'Ataxie de Friedreich.

Entrée libre - plateau  
www.copainsdaccords.fr

## URBEIS

### Nicolas le patron

Saint Nicolas est le patron de la paroisse, de l'église et du village d'Urbeis situé en bordure de la Lorraine. Dans l'église édifée en 1789 avec les pierres récupérées autour du château du Bilstein qui surplombe le village, on a fêté ce dimanche le patron de la paroisse. Une fête organisée la veille en salle communale par l'association culturelle d'Urbeis avait déjà réuni les villageois autour d'une petite collation, avec une animation bien appréciée. Ce dimanche c'est par un motet de Haendel joué à l'orgue et à la trompette par Jean-Paul Forchard et Jean-Louis Armbruster qu'avait commencé la messe célébrée par le curé Olivier Becker. Le célébrant n'a pas oublié en fin d'office de remercier tous les acteurs de la vie paroissiale et particulièrement ceux qui ont assuré le fleurissement de l'église, mis en place la crèche. Remerciement aussi aux choristes dirigés par Xavier Losser qui ont choisi de beaux chants pour cette messe ponctuée par un joli cantique en l'honneur de Nicolas patron de la paroisse.

## ALBE

### Décès

Le glas a sonné deux fois dernièrement à Albé pour les deux doyennes et voisines d'Albé Jeanne Sonntag qui avait 91 ans et Marguerite Fahrlaender âgée de 93 ans.

Née Angst à Albé, Jeanne Sonntag a vu le jour au village dans une famille d'agriculteurs auprès de qui

elle a travaillé avant d'être incorporée au RAD et envoyée en Allemagne pendant trois ans. En 1948 elle a épousé un garçon de son pays, Jean-Pierre Sonntag, décédé il y a trois ans. Elle est devenue sept fois maman et elle était fière de compter dix petits-enfants et déjà cinq enfants de la génération suivante. On appréciait le soin avec lequel elle fleurissait sa maison au cœur du village. Décédée le 24 novembre, ses obsèques ont été célébrées par le curé Olivier Becker en présence d'une très nombreuse assistance réunie en l'église Saint Wendelin d'Albé.

Marguerite était née Freppel le 19 novembre 1921 dans une famille de vigneron. Elle était leur unique enfant et elle a aidé ses parents dans le travail de la terre avant d'épouser en 1950 René Fahrlaender originaire de Dieffenbach-au-Val qui est décédé en 1988. Elle a été maman trois fois et quatre petits-enfants et autant de la génération suivante ont agrandi la famille. Pendant de longues années elle a porté les journaux dans le village et partagé les activités du club des aînés du village, avant que son état de santé ne l'oblige à rejoindre la maison de retraite cantonale où elle est décédée le 25 novembre. La famille a été bien entourée lors des funérailles célébrées à Albé par le prêtre coopérateur Christophe Willé.

Nos condoléances aux familles en

## SAALES - SCHIRMECK

### SAULXURES

### Décès

M. Gilbert Leher est décédé le 5 décembre dans sa 84e année. La cérémonie religieuse a eu lieu le 9 décembre en l'église de Saulxures.

Nos sincères condoléances.

## FOUDAY

### Décès

M. Ferdinand Rochel est décédé le 1er décembre à l'âge de 87 ans. La cérémonie religieuse a eu lieu le 5 décembre au temple protestant de Fouday.

Mme Simone Florence est décédée le 4 décembre à l'âge de 86 ans. La cérémonie religieuse a été célébrée le 6 décembre en l'église de Plaine.

Nos sincères condoléances.

## LA CLAQUETTE

### Décès

Mme Thérèse Felder née Straumann s'est éteinte le 4 décembre dans sa 93e année. Une cérémonie a eu lieu dans l'intimité de la famille.

Nos sincères condoléances.



ANOULD - BERTRIMOUTIER - STE MARGUERITE

RAON L'ETAPE

un véritable contrat obsèques  
chez un vrai professionnel

www.pf-rohrer 03 29 55 51 52

SENONES

SALONS FUNERAIRES - SALLE de CEREMONIE - CREMATORIUM

## La Petite Chronique

### Divagation biophilosophique

Quel est notre organe le plus important ? Le cœur, les poumons, les reins ? Question stupide, l'un n'existe que par et pour les autres. On peut à la rigueur vivre sans estomac, en tout cas jamais sans cerveau, car c'est lui, le cerveau, qui mène la danse, qui produit la pensée, permet la conscience, la connaissance, l'imagination, qui sait établir des rapports, nous relie à l'être suprême ; le fonctionnement normal, harmonieux des autres organes permet son travail, notre existence, permet la Vie et le passage de la matière à l'esprit. Sans la Vie, il n'y a ni être, ni pensée, ni prise de conscience, seulement le vide sidéral, le néant. La Vie, précisément, nous sort du néant et nous amène à l'être, être existant, être présent, être pensant.

Christian BARETH

## Le saviez-vous ?

### Détecteurs de fumée... plus que 3 mois pour s'équiper !

La grande majorité des Français ne se sont pas encore équipés d'un détecteur de fumée... Il leur reste trois mois pour le faire ! avec une bonne nouvelle : l'installation est simple et ça ne coûte pas cher !

*Quand faut-il s'équiper et qui paye ?* La loi de prévention contre les risques d'incendie adoptée en mars 2010 impose l'installation de détecteurs avertisseurs autonomes de fumée (DAAF) dans les logements avant le 8 mars 2015. La loi, modifiée en 2014, prévoit que c'est le propriétaire du logement qui doit l'équiper d'un détecteur et s'assurer de son bon fonctionnement. Le propriétaire peut fournir le détecteur à son locataire ou lui rembourser son achat.

*Mais, comment faut-il installer les détecteurs ?* La loi requiert l'installation d'au moins un détecteur par habitation, mais les pompiers conseillent vivement d'en installer plusieurs, au minimum un par étage, idéalement dans chacune des cham-

bres et des "salles de vie".

"Plus le détecteur est haut et central dans la pièce, plus il est efficace. Mais, où qu'il soit, un détecteur est utile dès qu'il est activé".

En France, les incendies domestiques font entre 600 et 800 morts et plus de 10.000 blessés chaque année. Les incendies de nuit représentent 30% des incendies mais 70% des victimes, faute d'avertissement.

"Les détecteurs servent à nous réveiller la nuit. Les flammes ne réveillent pas et le monoxyde endort", explique un capitaine des pompiers. Les professionnels du secteur estiment que l'installation des DAAF "constitue un immense espoir de réduire de moitié le taux de mortalité par intoxication en France". Le DAAF a permis de réduire de près de 60% le nombre de victimes d'incendies domestiques dans les pays où il a été rendu obligatoire !

*Oui, mais combien cela coûte ?* Le prix va de 15€ pour un modèle de base à 40€ pour un détecteur avec une autonomie de dix ans. Les détecteurs équipés du wi-fi, qui envoient une alerte sur le téléphone en cas de fumée, coûtent plus de 100€. Les autorités redoutent la mise en circulation d'appareils non certifiés à l'approche de la date butoir. Les professionnels recommandent d'acheter des DAAF portant la marque NF "en plus du marquage CE obligatoire". Donc, ouvrir l'œil !

*Et si le détecteur sonne, que faire ?* Le détecteur n'est qu'une alarme. "On vérifie s'il y a un incendie, prudemment, sans ouvrir les portes en grand", explique le commandant des pompiers. "S'il y a un incendie, il faut regarder si on peut l'arrêter d'un simple geste. Dans le cas contraire, on isole l'endroit en fermant la porte. Ensuite, on évacue tout le monde ou on se met à l'abri en se calfeutrants dans une pièce avec fenêtre et on appelle les secours. Les pompiers préconisent de tester le détecteur régulièrement et de parler des bons réflexes à avoir en famille, même aux enfants les plus jeunes !

*A trois mois de l'entrée en vigueur, combien de Français se sont équipés ?* Les professionnels du secteur évoquent un taux d'équipement de 15%. Selon les pompiers, entre 15 et 20% des foyers ont acheté un

## Écoutons le Nonon La vie de "Dans le temps"

### Saint-Nicolas dans le temps

Nos parents nous expliquaient que Saint-Nicolas descendait sur la terre dans la nuit du 5 au 6 décembre pour offrir des présents aux enfants qui le méritaient uniquement ! Déjà, il fallait leur obéir, avoir des bonnes notes et une bonne conduite à l'école et au catéchisme. Et puis le respect envers Mōssieur le curé et le maître d'école. Dans le village, il visitait les familles qui lui en avaient fait la demande. Parfois, il commençait par l'école, ça permettait d'avoir la trouille deux fois. Ça se passait toujours à peu près de la même façon. Nous les enfants, on l'attendait, mais souvent on n'en menait pas large ! On avait quand même fait des bêtises grand de l'année ! Et puis, il y avait toujours le Père Fouettard, si noir ! Les images d'Epinal le montraient en train de corriger comme il faut les garnements à grands coups de verges ou bien les emmenant dans sa grande hotte.

L'émotion était à son comble lorsque nous entendions la clochette qui annonçait sa venue ! Venir de si loin pour rendre visite à des garnements comme nous, c'était quand même gentil de sa part. Il était si beau quand il rentrait dans la cuisine dans son impressionnante tenue d'évêque. Il nous faisait aussitôt mettre à genoux, les mains jointes, pour réciter nos prières. Il félicitait les bons élèves, grondait les fainéants et les méchants. Si on avait fait des bêtises, on demandait pardon et on promettait de se corriger. Il arrivait au saint de nous faire dire des récitations, il savait si on n'écoutait pas le maître ou la maîtresse. On n'en menait pas large ! Heureusement, il n'y avait pas d'alcootest au moment-là, car on lui donnait un petit godet à boire et quand il finissait la dernière maison il ne voyait plus la route !

Dans les maisons où il n'était pas prévu qu'il passe ou lorsqu'il n'avait pas eu le temps, les bambins déposaient de l'avoine ou une carotte dans une assiette, pour la mule du saint, assiette qui était déposée sur le rebord de la fenêtre. Pour recevoir quelques cadeaux, on alignait sabots et souliers reluisants près de l'âtre ou de la cuisinière à bois. Le sommeil avait bien du mal à venir ce soir-là !

Le lendemain, les cadeaux s'offraient à leurs yeux, souvent modestes, car la plupart des gens n'avaient pas grand moyen. On trouvait quelquefois des crottins de bourriques non loin de l'assiette qui elle, bien sûr, était vide. En général, Saint-Nicolas déposait des friandises : pains d'épices, noix habillées de papier d'argent, dattes séchées, bergamotes, oranges, pruneaux... Tandis que le Père Fouettard fournissait baguettes et martinets aux parents des plus récalcitrants. Les jouets ? Cela allait des soldats de plomb au mécano pour les garçons, du baigneur à la poupée pour les filles. Les cadeaux utiles étaient fréquemment privilégiés par les parents : cahiers, buvards, double-décimètre, sac d'écolier... Toute une époque !

Nonon Marcelin



détecteur mais sans forcément l'installer.

*Et avec les assurances... ?* Une attestation d'installation sur l'honneur doit être envoyée à la compagnie d'assurance (une lettre-type est souvent fournie avec les appareils). La loi suggère aux assureurs d'accorder des remises sur les cotisations en cas d'installation de DAAF, ce que certains pratiquent déjà en proposant des baisses allant de 5 à 10%. En revanche, aucune sanction n'est prévue en cas de non-installation... de manière générale, les assurés resteront indemnisés en cas d'incendie et ne pourront pas se voir refuser une

assurance s'ils ne produisent pas l'attestation d'installation. Mais installer un DAAF, c'est peut-être sauver votre vie et celles de vos proches !!!

Jacques CALMEYN

## SPORTS

### FOOTBALL

**Coupe de France (8è tour)**  
Troyes (L2) - Nancy ASNL (L2) 1-3  
Clermont (L2) - Epinal (Nat.) 1-1  
Epinal vainqueur aux TAB (4-1)

**Coupe de Lorraine (32è de finale)**  
St-Dié (DH) - Epinal 2 (DH) 1-0  
Sarrebouurg Turcs (PHR) - Raon 0-8

**2è division**  
Ramonchamp - Saulcy 0-1

**4ème Division**  
Essegney - Bruyères 2 2-5  
Raon 3 - Taintrux 7-2

**BASKET**

**Nationale 3 masculine**  
St-Dié - Longwy-Rehon 70-61

**Excellence masculine**  
St-Max - Ste-Marguerite 84-67

**Honneur masculin**  
Nomexy - Saint-Dié 2 64-54  
Vandoeuvre 2 - Raon 86-61

**VOLLEY**

**Nationale 3 masculine**  
St-Dié - Huingue 3-1

**Prénationale Masc.**  
Epinal - St-Dié B 3-0

**HAND BALL**

**Nationale 3 masculine**  
Sarrebouurg 2 - Raon l'Etape 24-19

**Prénationale Fem..**  
Montigny 2 - Rambervillers 27-20

**Honneur Masc.**  
Neuves-Maisons - Raon 2 21-30  
Saint-Dié - Epinal 3 33-33

**RUGBY**

**Promotion Honneur Réserves**  
Dieulouard-Liverdun - St-Dié 0-25

**Télévision**

**Samedi 13 décembre**  
TF1 – Divertissement "NRJ Music Awards".  
F2 – Divertissement "Les années bonheur".

F3 – Téléfilm "Crime en Lozère".  
ARTE – Documentaire "Les Alpes à vol d'oiseau".  
M6 – Série "Perception".

**Dimanche 14 décembre**

TF1 – Film "On ne choisit pas sa famille".  
F2 – Film "Mensonge d'état" avec L. DiCaprio.  
F3 – Série "Les enquêtes de Murdoch".  
ARTE – Film "La poursuite impitoyable".  
M6 – Magazine "Zone interdite".

**Lundi 15 décembre**

TF1 – Série "Camping Paradis".  
F2 – Série "Castle".  
F3 – Téléfilm "La guerre des ondes".  
ARTE – Film "Un tramway nommé désir" avec Marlon Brando.  
M6 – Film "Love Actually".

**Mardi 16 décembre**

TF1 – Série "Mentalist".  
F2 – Magazine "Nous" La France de l'eau.  
F3 – Téléfilm "La trouvaille de Juliette".  
ARTE – Documentaire "Lanceurs d'alerte : coupables ou héros ?"  
M6 – Divertissement "La France a un incroyable talent".

**Mercredi 17 décembre**

TF1 – Série "Esprits criminels".  
F2 – Série "Fais pas ci, fais pas ça".  
F3 – Football "Coupe de la Ligue" 1/8e de finale.  
ARTE – Film "Les enfants loups".  
M6 – Divertissement "Le grand bêtisier de Noël 2014".

**Jeudi 18 décembre**

TF1 – Série "Léo Mattéi, brigade des mineurs".  
F2 – Magazine "Envoyé spécial".  
F3 – Film "Les sœurs fâchées" avec Isabelle Huppert.  
ARTE – Série "La petite Dorrit".  
M6 – Jeu "Qu'est-ce que je sais vraiment ?".

**Vendredi 19 décembre**

TF1 – Divertissement "En direct avec Arthur".  
F2 – Série "Les petits meurtres d'Agatha Christie".  
F3 – Divertissement "Elie Kakou, la famille avant tout".  
ARTE – Téléfilm "Les aventures de Huck Finn".  
M6 – Série "Elementary".

**Grille SUDOKU**

Remplir les cases vides afin que chaque ligne, chaque colonne et chaque zone de 9 cases contienne une fois et une seule les nombres de 1 à 9

**SOLUTION du 4 décembre**  
371 624 985  
259 178 364  
468 359 712  
814 932 576  
937 865 241  
526 741 893  
643 297 158  
192 586 437  
785 413 629

9				7					4
		7		3		5			
4	5		2		6			8	
5					3	8			
	8							2	
		2	8						3
	1		5		2			3	8
		5		6		7			
3			7						5

**MOTS CROISÉS**

PROBLEME No 2659

**Horizontalement :**

1. Paysan arabe. Allié.
2. Ornement sur l'uniforme militaire.
3. Vieille querelle peu importante. Fonction.
4. Déshabillés. Il ressemble à un autre.
5. Sèche la salade.

6. Interjection. Roi de Juda.
7. Espèce de saule (pluriel).
8. Durée d'une révolution. Convenable. Langue ancienne.
9. Portions avec violence.
10. Affaibli. Démentir.

**Verticalement :**

1. Carnivore du Sahara. Rivière de Suisse.
2. Prenions exactement les formes de.
3. Couplets des anciennes chansons de gestes. Connaissance d'une chose.
4. Parcours des yeux. Fruits des régions méditerranéennes.
5. Bière. Fleuve d'Irlande.
6. Interjection. Maintins fermement.
7. Cavité. Célèbre colline de Lorraine.
8. Princesse perse. Conjonction.
9. Cinéaste français, précurseur des premiers trucages du cinéma. A de l'audace.
10. Orateur grec. Voûte.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										

SOLUTION du PROBLEME No 2657

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	E	S	P	A	D	A		Y	E	U
2	S	O	R	N	E	T	T	E		S
3	P	R	I	S		O	H	N	E	T
4	R	I	M	E	U	S	E		R	E
5	E	T	E			S	O	L	E	N
6	S	E	R	E	N	A	D	E		S
7	S		A	N	A		I	N	R	I
8	I	L		T	R	A	C	T		L
9	V	E	N	E	R	I	E	S		E
10	O	U	I		A	R	E		O	S

**DEMANDE D'ABONNEMENT**

(pour NOUVEAUX ABONNÉS UNIQUEMENT)

Nom ..... Prénom .....

Adresse .....

**1 AN : 45,00€** par chèque ou espèces  
**6 mois : 28,00€** Sarl Imprimerie FLEURENT - 88230 FRAIZE

Les ANNONCES des HAUTES-VOSGES — N° C.P.P.A.P. 0211 | 87612  
Gérants : Jean-Pierre FLEURENT et Lionel FLEURENT  
Directeur de la Publication : Jean-Pierre FLEURENT  
Responsable de la Publication : Rémi CURSIO  
Composition et impression : SARL IMPRIMERIE FLEURENT - Capital 57.000€  
5, Rue du Général Ingold - 88230 FRAIZE - Tél. 03.29.50.30.52 - Fax 03.29.50.87.88

**PETITES ANNONCES pour PARTICULIERS**

Gratuites pour les ABONNÉS (dans la limite de 6 annonces par an)  
Annonces professionnelles : nous consulter

Non-abonné, joindre un chèque de 7,5€ (1 passage) ou 11€ (2 passages)  
Imprimerie FLEURENT - 5 rue du Général Ingold - 88230 FRAIZE

Abonnés : merci de coller votre BANDE-ADRESSE ou indiquer vos nom et adresse

Nom et Adresse .....  
Tél. ....

Nombre de passages souhaités à 15 jours d'intervalle  
sous réserve de place cochez LA case 1 ou 2  1  2  
DATE D'ENVOI : / /2014

**VENTE ACHAT LOCATION DIVERS** (entourez la rubrique)

Tél. ....

Merci de rédiger LISIBLEMENT le texte de votre annonce **A** **B**